

الإهداء

 $: \ \tilde{\mathsf{O}} \qquad \tilde{\mathsf{O}} \qquad \tilde{\mathsf{O}} \qquad \tilde{\mathsf{O}} \qquad \tilde{\mathsf{O}} \qquad \tilde{\mathsf{O}} \qquad \tilde{\mathsf{O}}$

٥

· .

s · s

| | | Õ Õ Õ |
|----|---|------------------|
| | Õ | Õ |
| | Õ | Õ |
| | : | |
| 4 | : | |
| | | . 1.1 |
| 6 | | 4 2 .1 |
| 9 | | .3.1 |
| 10 | : | |
| 10 | | .1.2 |
| 13 | | . 2 .2 |
| 14 | | . 3 .2 |
| 17 | : | |
| 17 | | .1.3 |
| 20 | | . 2 .3 |
| 21 | | . 3 .3 |
| 23 | | .4.3 |
| 26 | | . 5 .3 |

| 27 | : | |
|----|---|-----|
| 28 | | 1.4 |
| 31 | | 2.4 |
| 34 | | 3.4 |
| 36 | | |
| | | |
| | : | |
| 40 | : | |
| | | 1-1 |
| | | 40 |
| 43 | | 2-1 |
| | | |
| 49 | : | |
| 49 | | 1-2 |
| 52 | | 2-2 |
| 56 | | 3-2 |
| 59 | | 4-2 |
| 75 | | 5-2 |
| | | |
| 81 | : | |
| 81 | 5 | 1-3 |
| 82 | | 2-3 |
| 84 | | 3-3 |
| 86 | | 4-3 |
| | | |
| 88 | : | |
| 88 | | 1-4 |
| 94 | | 2-4 |
| 95 | | 3-4 |
| 96 | | |
| / | | |

| | : | |
|------------|---|------|
| 99 | : | |
| | | 2-1 |
| | | 99 |
| 100 | | 2-1 |
| 103 | | 3-1 |
| 109 | | 4.1 |
| 111 | : | |
| 111(| | 1-2 |
| 117 | | 2-2 |
| 124 | | 3-2 |
| 132(A B C) | | 4-2 |
| 139 | : | |
| 139 | | 1.3 |
| 140 | | 2.3 |
| 142 | | |
| | | |
| " " : | : | |
| 145" " | : | |
| 145 | | .1.1 |
| 147 | | .2.1 |
| 152 | | .3.1 |
| 161 | | 4.1 |
| 101 | | 7.1 |
| 162 | : | |
| 162 | | .1.2 |
| 163 | | .2.2 |

| 163 | 3.2 |
|--------|-----|
| 164 | 4.2 |
| 170 | 5.2 |
| 170: | |
| 170 | 1.3 |
| 174 | 2.3 |
| 177 | 3.3 |
| 178 | 4.3 |
| 180 | 5.3 |
| " : | |
| 187 | 1.4 |
| 188 | 2.4 |
| 190GPL | 3.4 |
| 199 | 4.4 |
| 202 | |
| 204 | Õ |
| | Õ |

1- قائمة الأشكال:

| رقم الصفحة | عنوان الشكل | رقم الشكل |
|--|--|---|
| 31 | مكونات التكلفة و سعر التكلفة | 1.4.I |
| 41 42 44 51 58 59 61 67 70 72 74 84 94 | أبعاد التسيير. أدوات القياس و طرق تسيير الأداء حلقة المراقبة المرتبطة بالتشخيص مكانة مراقبة التسيير في المؤسسة. مراحل مسار مراقبة التسيير. مثلث مراقبة التسيير. طبيعة مسار الموازنة. ترتيب إعداد الموازنة. مكانة لوحة القيادة في مسار المؤسسة. طريقة تحديد المؤشرات. العلاقة بين المعلومة، القرار و الإجراءات التنفيذية. | 1-1-II 2-1-II 3-1-II 1-2-II 2-2-II 3-2-II 4-2-II 5-2-II 6-2-II 7-2-II 8-2-II 1-3-II |
| 109 113 115 119 131 135 137 152 165 176 189 198 | خطوات تقييم أداء مراكز المسؤولية. توجيه الأعباء المحملة على التكاليف و فق طريقة مراكز التحليل. توزيع الأعباء على مختلف مراكز التحليل. طريقة التحميل العقلاني. الانحراف على اليد العاملة. تحول تكاليف مراكز العمل إلى تكاليف حسب الأنشطة و حسب مراكز التجميع. استعمال الطريقة الناتجة عن طريقة ABC. الهيكل التنظيمي للمؤسسة. الهيكل التنظيمي للمؤسسة. الهيكل التنظيمي لمديرية المالية و المحاسبة التحليلية. الهيكل التنظيمي لمديرية المالية و المحاسبة. | 1-1-III 1-2-III 2-2-III 3-2-III 4-2-III 5-2-III 6.2.III 1-1-IV 1-2-IV 1-3-IV 1-4-IV 2.4.IV |

2- قائمة الجداول:

| رقم الصفحة | عنوان الجدول | رقم الجدول |
|------------|--|------------------|
| 15 | جدول نتائج تفصيلي لكل منتوج | 1.2.I |
| 26 | أوجه الاختلاف و معايير المقارنة بين المحاسبتين | 1.3.I |
| 46 | المراحل الثلاثة للمراقبة | 1-1-II |
| 52 | أهم مراحل تطور مفهوم مراقبة التسيير | 1-2-II |
| 61 | أدوات مراقبة التسيير مجال تطبيقها | 2-2-II |
| 62 | استعمالات التكاليف | 3-2-II |
| 73 | تطور أدوات مراقبة التسيير | 4-2-II |
| 76 | مراحل منهجية العمل | 5-2-II |
| 79 | مختصر لخصائص مراكز المسؤولية | 6-2-II |
| 86 | أهمية البعد التحليلي لنظام المراقبة | 1-3-II |
| 90 | وحدات العمل يمكن أن تعكس الإستراتيجية | 1-4-II |
| 105 | العوامل المؤثرة في اختيار طريقة وضع المعايير | 1-1-III |
| 122 | حساب النتيجة وفق طريقة التكلفة المتغيرة | 1-2-III |
| 178 | عناصر المخطط المحاسبي التحليلي | 1-3-IV |
| 193 | ترميز منتوجات و أنشطة فرع GPL | 1-3-1V 1-4-IV |
| | | |

Õ Õ Õ , Õ Õ Õ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ Õ Õ, Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ,ÕÕÕÕ ,Õ ¸Õ ¸Õ Õ Õ, Õ Õ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$

ı

ÕÕ¸ÕÕ

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

1 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ : Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

ÕÕ, Õ Õ Õ

Õ Õ Õ Õ Õ

Õ

Õ Õ Õ

Õ Õ

Õ

, Õ Õ

Õ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ, Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

Õ ,

: 2003-2002 ; : 2002-2001 ; : 1998 ; : 2002-2001 ; : :

1998-1997 :

T.

s s

5

·

:

; -: -

· : -

•

"Elan Hendere Ksen"

Õ

Õ

 $^{^1}$ gerard Melyon, Rémondios Noguéra, comptabilité générale, ed ESKA ,1999 ,P30. 2 عبد الحي مرعي، سمير الصبان، دراسات في تطور الفكر المحاسبي، بعض مشاكل المحاسبية المعاصرة، الدار الجامعية 2 بيروت1990، 2 01.

بيرو-1790. 3 صيام وليد زكريا ، دور البيانات المحاسبية في اتخاذ القرارات طويلة الأجل، أطروحة مقدمة لنيل شهادة الدكتوراه الدولة في العلوم الاقتصادية، 97-98، ص5.

(le mémorial)

| Õ Õ | Õ | Õ | | | | | ıı | II | | | |
|--------|------|---------|------------|--------|-------|---------|-------|----------|------------|---------|--------|
| U | | | | | | | 5 | | | .1 | |
| ¸Õ | | | | | 5 | | | | | | |
| | | | | 5 | | | | 3 | | | |
| | | .2" | 5 II II | II | | | 5 | | 3 | | |
| Õ | | | | | | | | | | | |
| Õ, | | | | د | | | | | | | |
| Õ | Õ | | | 5 | | | | | | | |
| Õ | Õ | | | ٤ | | | | | | ca Pac | |
| | | | | | | | | | .3 | | 1494 |
| | | | | | | des pro | porti | ons et c | le la proj | portion | nalité |
| | Hall | . ues c | omptes | et ech | iules | | | (Vene | esiens) | | |
| | | • | | | | | | () 0110 | | | |

الله محمد احمد خليل، ومحمود شوقي عطا الله، مقدمة في علم المحاسبة، دار النهضة العربية، بيروت، 1972، ص5. ¹ De Roover, La comptabilité a travers les ages, bibliothèque royale ALBERT1^{er}, Bruxelle ,1970, PIX .

(Le grand livre)

³ Luca pacioli, traité des comptes et des écritures, paris, 95, PXVIII.

Õ ¸" la summa" ¸1494 .1523 1504 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ **- 2.1** : 2 Õ ٥ Õ Õ ¹ Jean fourastie, Histoire de la comptabilité, P.U.F, coll "que- sais je", p18. ,2001 .15

| | | | | | | حاسبة و المحاسبة التحليلية | مفاهيم أساسية في الم |) الأول: | الفصل |
|---|---|------|---------|---|---|----------------------------|----------------------|----------|----------|
| | Õ | Õ | Õ | Õ | Õ | | ٥ | п | п |
| Õ | | Õ | Õ .1 | Õ | | | | | |
| Õ | Õ | (A I | Р С А) | | Õ | | 1940 : | 3 | -1 |
| Õ | | | ٥ | | | | | , | » |
| | | د | | | | | | . < | (|

: (AAA) 1966 -2 »

: 1975 -3 »

17-16

¸Õ Õ (20) Õ Õ Õ .(**- 1 .2.1**

> 20) ي محمد جربوع، سبق ذكره، ص ص23- 24.

- 2 .2.1 Õ Õ **- 3.1** Õ ¸Õ Õ Õ Õ - 1.3.1 $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$: -2.3.1Õ Õ Õ Õ - 3.3.1

¹ Collection Microsoft, encarta2005, Microsoft corporation .

² Initiation comptable, office des publications, Alger, p16

20 عات الجامعية، الجزائر، 1999، ص 29.

ل ن.دادي عدون، تقنيات مراقبة التسيير، $(ج_2)$ ، دار البعث، 1988، ص8.

Õ Õ Õ Õ - 1.2 Õ Õ Õ Õ Õ Õ - 1 -2

² P.Laussage, gestion de l'entreprise et comptabilité, ed DALLOZ, paris 96, p18.

Õ Õ " Baruche" -3 :2 Õ -1 -2 -3 " collette " Õ Õ : 5 -5

¹ B. Apotheloz, s. Alfred, maîtriser l'information comptable, Théorie et application, presse polytechnique, 1^{er} édition, RAMANDS, paris, 1987, p14.

² P. Baruche, G.Mirval, comptabilité général, ELLIPSES, paris 1996, pp 11-12.

³ 1- la fonction arithmétique, 2- la fonction de mémoire, 3- la fonction de construction d'image diverses rendant Comptes de la réalité multiforme d'une entreprise.

⁴ C. Collette, j. richard, manuel comptabilité général, DUNOD, 4^{eme} ed, paris 1996, p1." la comptabilité est une Technique d'observation et de contrôle de l'activité économique de l'entreprise, repose sur l'enregistrement ininterrompu et lié, grâce au principe de la partie double de l'ensemble des Flux financière internes et externe de l'entreprise".

⁵ Stephane. Griffiths, comptabilité générale,2^{eme} ed , vuibert, 1998, P8.

| | , Õ | 3 | | · | 3 | | : | ٠ | - - |
|---|--------|---|---|---|---|---|---|---|-------------|
| | Õ Õ | | | | | ٥ | : | | - - - |
| Õ | 3 | | Õ | | | | | | · · |

 $^{^{1}}$ شبايكي سعدان، تقنيات المحاسبة حسب المخطط الوطني المحاسبي، OPU ، الجزائر، 1997، ص 1

| | | : | | | |
|---------|-----|---|---|---|--------|
| | ٥ | | , | | Õ |
| | | | | 3 | Õ Õ |
| - 1.2.2 | | : | | | |
| | : 1 | | | | |
| - | | | | | |
| - | | | | | |
| - 2.2.2 | .2 | | : | | |
| _ | | | | | |
| - | | • | | | |
| | | | | | |

محمد بوتين، المحاسبة العامة للمؤسسة، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1994، ص2. 1 حمدي السقا، فخري اللحام، المحاسبة التجارية الحديثة، دمشق، 1978- 1979، ص ص 17- 18.

, Õ ,Õ .1 .() - 3.2 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ - 1 o Õ

 1 محمد بوتین، مرجع سبق ذکرہ، ص 2

² J. Marguerin,G,Ausset,CD.ROM Comptabilité Analytique et gestion Budgétaire, société d'édition et de diffusion pour la Formation Multi Média .

| Õ | Õ | د | | | | | | | |
|--|-------------------|--|---------|-----------|----------|----------------|--|--|--|
| Õ Ĉ | | | ٥ | 5 | (TC | CR) | | | |
| 0 (| | | | | : 1 | | | | |
| إجمالي | جدول حساب النتائج | جدول رقم 2.1.I : جدول النتائج تفصيلي لكل منتوج | | | | | | | |
| إيراد (1) | | عبئ (1) | | (1) | | إيراد (1) | | | |
| | | | | (1) | | | | | |
| | | | ſ | (0) | TCR | 1 | | | |
| إيراد (2) | | عبئ (2) | l | (2) |] ¬ | إيراد (2) | | | |
| | | | | (2) | TCD | 2 | | | |
| إيراد (3) | | عبئ (3) | | (3) | TCR | 2 إيراد (3) | | | |
| ` ^ | | النتيجة | | نتيجة (3) |] | | | | |
| | | | | (0) | ∫ TCR | 3 | | | |
| J. MARGERIN, CD.ROM de la Comptabilité Analytique et gestion Budgétaire, Formation : | | | | | | | | | |
| | | | | | Multin | nédi | | | |
| Õ | Õ | 5 | | | : 2 | | | | |
| Õ | Õ | ٥ | | | | | | | |
| | | | .(Multi | produit) | | | | | |
| | | | : | | | | | | |
| | | .0 | | | | - | | | |
| Õ ¸°(Ć | Ď |) | | | | - | | | |
| ÕÕ | Õ Õ | | | | | | | | |

¹- J. MARGERIN, comptabilité analytique et gestion Budgétaire, Formation Multi Media.

Õ Õ Õ :3 Õ ¸Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ (Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ,Õ

Õ Õ Õ Õ , Õ Õ Õ Õ¸Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ : - 1.3 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ,Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

أ فعالية نظام المعلومات المحاسبية في تسيير و اتخاذ القرار، مذكرة ضمن متطلبات نيل الماجستير، فرع التخطيط، كلية العلوم الاقتصادية، 98، ص 90.

Õ ¸Õ Õ :1 Õ Õ ÕÕ ÕÕ¸Õ Õ 2 Õ Õ Õ Õ Õ . 8 . . 2001 2002 , (

18

² Boisselier. patrik, contrôle de gestion, vuibert, paris 1999,p80.

| Õ. | Õ Õ | Õ Õ | | | ٥ | "penndor | 1 | | |
|-------------|----------|--------|--------|------|-----|----------|---|-------------------------|----------|
| Õ Õ Õ | Õ | | | 3 | | : | š | 1899 "T.Schmalenbach | " |
| Õ Õ | Õ | Õ | | 1933 | . 4 | | | 5 | |
| Õ Õ | Õ Õ | | Õ Õ | Õ | ٤ | | | 1936 | |
| Õ Õ | Õ , Õ | Õ | | | ٤ | | | | |

¹ Louis klée, comptabilité en Allemgne, encyclopédie de comptabilité et contrôle de gestion, Art N°21, Economia, paris 2000, P279.

 $^{^{2}}$ كمال عطية محمد، نظم محاسبة التكاليف، دار الجامعات المصرية، 1976، ص 2

 $^{^{3}}$ BERNARD . Olivero. Comptabilité en Allemagne, encyclopédie de comptabilité et contrôle de

- 2.3 Õ Õ Õ **» «**.¹ Õ Õ (Mode) Õ Õ (jugement) (Performance) Õ Õ Õ Õ

1 سعيد أوكيل، فنيات المحاسبة التحليلية، دار الأفاق، 1991، ص5.

| | : | - 3.3 |
|-------------------------|-------------------|----------|
| : 1 | "Clark. J. M" | |
| | | -1 |
| | • | -2 |
| | | -3 |
| | | -4 |
| | • | -5 |
| | .(processus) | -6 |
| | .(administration) | -7 |
| | • | -8 |
| | | -9 |
| | . (cohérence) | -10 |
| : | (Finalité) | |
| | | -1 |
| | | -2 |
| | 5 5 | -3 |
| Õ Õ Õ | | -4 |
| Õ ² Õ 1905 Õ | Õ (Taalan) | • |
| Õ ,² Õ 1895 Õ | Õ (Taylor) | |
| | : | 1 |
| • | () | -1 -2 |
| | 5 | -2 |
| Õ Õ | ٠ | -3 |
| Õ¸Õ Õ | ٥ | |
| O | 5 | |
| | | |
| | · · | -4 |
| | • | |

 $^{^1}$ H. Bouquin , comptabilité de gestion, $2^{\grave{e}me}$ ed , Sirey, 1997, p15. 2 I bid, p16

| | | | | : | | "B.Henri" |
|--------|------------|-----|--------|-----|---|--------------------|
| Õ | Õ Õ | Õ | 3 | 5 | | - |
| ¸Õ | | | ٥ | : 3 | • | " C. Caujet" |
| Õ Õ |) Õ Õ Õ | 3 | Õ Õ | Õ | | .(• |
| Õ Õ | Õ | Õ | | | | 5 5 |
| Õ | Õ | Õ Õ | Õ | Õ Õ | | (Pertinence) |
| | | | | | : | - 4.3 : - 1.4.3 |
| Õ Õ | Õ | Õ | Õ | ٥ | : | ۵ |
| | | | | | | |

³ C.Caujet, C.Roulet, comptabilité analytique de gestion, (T1), 3^{ème} ed, Paris, 1996, pp 3-4. « la comptabilité analytique conçue pour :

⁻Analyser: les résultats et faire apparaître leurs élément constitutifs, ce faisant, elle permet des contrôles de rendements et de rentabilités et fournit un grand nombres d'élément pour la gestion de l'entreprise.

⁻Compléter : la comptabilité générale en lui donnant des bases d'évaluation de certains élément d'actif.

⁻fournir : des bases à fin d'établir les prévision de charges et produits, et en assurer le contrôle. »

| | | | الفصل الأول: مفاهيم أساسية في المحاسبة و المحاسبة التحليلية |
|------|------------------|-----|---|
| Õ Õ |) ¹ Õ | | -1 |
| Õ (| Ď | | 2 |
| Õ | | | -3 |
| Õ Õ | | | -4 |
| Õ (Ĉ | Ď | Õ | -5 |
| | : | | : - 2.4.3 |
| | | | : -1 |
| Õ Õ | Õ | Õ | . 2 |
| 0 | | 0 3 | · |

1 علي رحال، سعر التكلفة و المحاسبة التحليلية، O.P.U، الجزائر، 1992، ص1.

² lasary, la comptabilité Analytique, Alger, 2001, p9.

| : -2 | | |
|----------------------|------|---|
| , ÕÕÕ | ÕÕÕÕ | (|
| : -4 | Õ)Õ | |
| , | ٥ | |
| : -5 | | |
| . ² (TCR) | | |
| : -6 | Õ | |
| 7 | Õ Õ | Õ |
| | | |
| | | |

¹ j. phelfer, j. orsoni, op cit, p 67. ² p. laussage, op cit, p 544.

| Õ Õ | , Õ Õ | Õ | | 3 | | 3 | | | |
|---------------|---------------|---|---|-----|---|---|---|------|-----|
| Õ , Õ Õ | Õ | Õ | | 5 | 3 | | | 3 | |
| Õ Õ | Õ | Õ | | | | 3 | 5 | : | ٠ |
| Õ Õ Õ | Õ , , Õ | Õ | | | : | | ٤ | .(|) |
| | | | | | · | | | :3.3 | . I |
| | | | | | | | | | |
| | (| 5 | 3 | ,) | - | | | (| .) |

N. Guedj et collaborateur, contrôle de gestion, les édition d'organisation, 1991, p134 :

¸Õ

- 5.3 : Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ** Õ ¸Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

Õ * Õ Õ Õ 1. 4 " Õ 1 **u**(1) · :(2) \tilde{O} 2 Õ 3 **u**(3)

مصالح رزق ، عطا الله خليل بن وراد ، مبادئ محاسبة التكاليف ، دار زهران للنشر والتوزيع ، عمان ، الأردن ، 1997 ، ص 14 . 2 محمد علي الجبالي ، قصي السمراني ، محاسبة التكاليف ، دار وائل للنشر ، الأردن ، 2000 ، ص 9 . (3)C.ALAZARD, S.SEPARI, op cit. p113

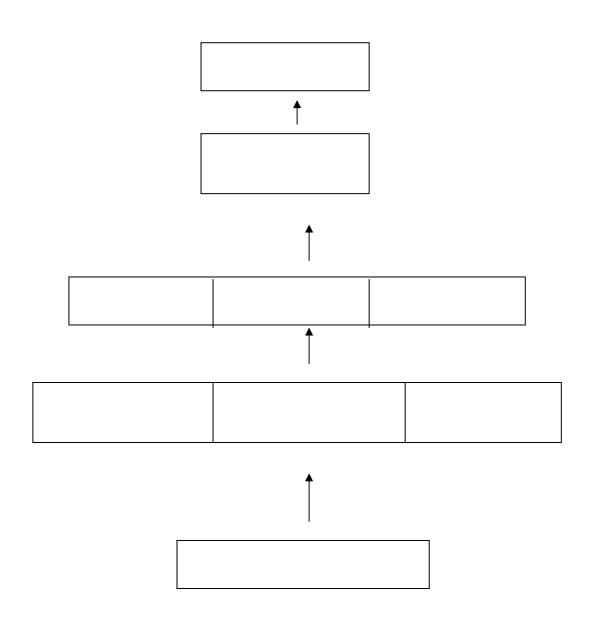
60/ ¸69/ 4 u 5₁₁ : 1 1. . (Õ Õ Õ **2** . **3** . Õ Õ Õ Õ

 $^{^4}$ A. Boughaba, comptabilité Analytique d'exploitation, BERTI ed, ALGER, 1998, p28. 5 I bid, p28. 1 I bid, pp 25 \to 27

:(2) : (Charges incorporables) : 1. : (Charges non incorporables) : **2** . **3** . : (1)

 $^{(2)}$ N.Guedg et coll, le contrôle de gestion, ed d'org, $2^{\rm eme}$ ed, 1998, p137. $^{(1)}$ المعهد الوطني التربوي ، محاسبة تحليل الاستغلال والتكاليف ، 1988 ، $^{(1)}$

: 1.4 . I



A.Barré, R.Lorey, M.Richez, comptabilité d exploitation, ed conforme au nouveau : plan comptable, ISIRA, Strasbourge, 1983, p32.

| | | | | | : | 2.4 |
|-----|---|---|-----|---|---|------------------|
| | | : | . 1 | : | | |
| . (| 3 |) | | | : | Õ1. |
| | | | | | : | $\tilde{O}\ 2$. |
| | | | : | : | | |
| | | | : | : | | |

¹ P. Lassèque, gestion de l'entreprise et comptabilité, 11^{ème} ed, DALLOZ, 1996 p26

| | | | | | : | 1. |
|-----|---|---|---|---|---|-----|
| | | | 5 | | : | 2. |
| ځ | | | ٤ | | | |
| | | | | | • | |
| | | | | | : | |
| | | | | | : | Õ |
| | | | | | | O |
| | | | | • | s | Õ |
| | | | | : | 5 | 3. |
| | 5 | | 3 | 3 | | |
| | | | | : | | 4. |
| | | ٥ | | 5 | a | |
| | | • | | | 3 | |
| | | | : | : | | |
| | | | : | : | | 1. |
| | | | | | | Õ |
| | | | | | | Õ |
| | 5 | | | : | | 2 . |
| 5 | | | | | | |
| | | | | : | | Õ |
| 5 5 | 5 | | | | , | U |

| | 3 | | | | 5 | Õ |
|---|------------------|---------------|---|------|---|------------|
| s | | 5 | | : | | , Õ |
| | | , | 5 | 5 | | 5 |
| | : ⁽¹⁾ | : | | | | |
| | | | | : | | 1. |
| | | • | | | : | 2 . 3 . |
| | | | | | • | 3. |
| | | | | :(2) | | |
| | | | | | : | 1. |
| 5 | | ٤ | | | | |
| | | | | | : | 2. |
| | | | 5 | | | |
| | | | | | | |
| | | | | :(3) | | |
| | | | | | : | 1. |
| | | | | | : | * |
| | .(| <u>د</u> ۱ | | | | * |
| | |) | | | : | * : * |
| | | | | | | * |
| | | | | | : | * |
| | | | | _ | | |

[.] $^{(1)}$ أحمد نور ، محاسبة التكاليف الصناعية ، الدار الجامعية ، الإسكندرية ، 1999 ، ص $^{(1)}$

⁽²⁾ فوزي غرايبية ، محاسبة التكاليف ، منشورات مكتبة النهضة الإسلامية ، عمان (ط2) ، 1979 ، ص 1 . (3) عطية محمد ، نظم محاسبة التكاليف ، دار الجامعات المصرية ، القاهرة ، 1976 ، ص ص 10 - 30 (5)

| غ | : | * |
|---|--------|------------|
| | | |
| | : | 2. |
| | : | * |
| 5 | . () | |
| | .(|) |
| | : | * |
| ع | : | * |
| | ٥ | |
| | | * |
| | · : | * |
| | | |
| · | : | * |
| ٥ | | |
| • | | |
| | : | |
| | · | |
| | : · | |
| | : | 1. |
| | | |
| | : - | 2. |
| | • | 3. |
| 5 | | 4. |
| | : | 5 . |

3.4 : 1

102 احمد طرطار، الترشيد الاقتصادي للطاقات الإنتاجية في المؤسسة، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، 1993، ص102- 104.

:

3

5 5

5

s

s s

3

.

.

"faire confiance c'est bien, contrôler c'est mieux "

5

·

s

5

.

٥()

.

(processus)

3

٠.

•

.

; -

: -

: -

: -

-1.1 (processus) **11** 2 _sMélèse) د - 1 -2 (Tactiques)

¹ J. P.Briffaut, système d'information dans la gestion industrielle, p91.

[&]quot;Gérer apparaît comme un processus de décisions séquentielles, visant à élaborer la planification d'activité finalisées, et à la mettre en couvre par une exécution vérifier".

2 et 3 C et C. Raulet, op. cit, p 7.

```
(Mole)
                                            (Dure)
                     Gestion stratégique
                      Gestion opérationnelle
                                                  :1.1.II:
             C. Alazard & S. Sépari, contrôle de gestion, p6.
                                                    .(Valeur)
.(Efficacité)
                      (Efficience)
```

¹ C. Alazard & S. Sépari, contrôle de gestion, 5ème ed, DUNOD, paris, P6.

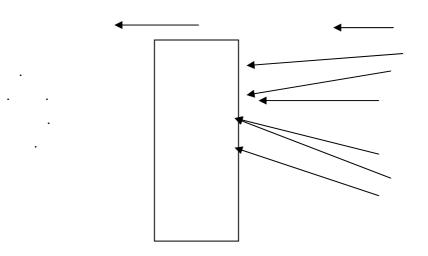
[&]quot; La gestion, sciences des choix et de l'action, consiste à conduire une organisation en utilisant de nombreuses techniques et démarches pour aider au décisions " .

(Principales)

(la Chaîne de la valeur)

(Porter :

: 2.1.II:



C. Alazard & S. Sépari, contrôle de gestion, p10.

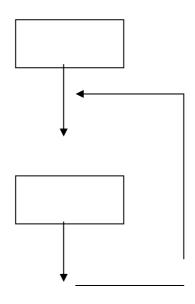
_

¹ C. Alazard & S. Sépari, I bid, pp 7, 9.

-2.1 -1.2.1 Contrôle Contre - rôle : . 2 , (Contrôle de régulation) (Diagnostic)

عقون سعاد، محاولة تصميم نظام مراقبة تسبير، مذكرة ماجيستير، فرع التسبير، جامعة الجزائر، 2001، ص 1 عقون سعاد، محاولة تصميم نظام مراقبة تسبير، مذكرة ماجيستير، فرع التسبير، عام 3 R. Thietart, Le management, $7^{\rm ème}$ ed, PUF, Paris, p99.

:3.1.II:



P. Lorino, le contrôle de gestion stratégique, p13.

-2

 ¹ M.Gervais, contrôle de gestion, 7^{ème} ed, economia, Paris, 2000, p7.
 ² P.Besson & H. Bouquin, "identité et légitimité de la fonction contrôle de gestion", revue française de gestion, N°82, janvier-février /1991,pp 60-71.

(données) -2.2.1 .1 .2 .3 : Ansoff -3.2.1

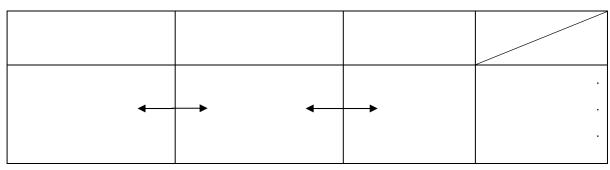
¹ C.Alazard & S.Sépari, contrôle de gestion, 5^{ème} ed, Dunod, 2001, p15.
"le processus du contrôle, comprend toutes les étapes qui préparent, cordonnent, vérifient les décisions et les actions d'une organisation".

² I bid, p16.

(interface) (positionné) . (courantes)

•

:1.1.II:



C.Alazard & S.Sépari, op cit, p16. :

":¹ Anthony

3

¹- H.BOUQUIN, le contrôle de gestion, 2éme ed, PUF, Paris, 1991, p32.

| | | (| |) | . (: |) | |
|--------|---------|---|---|---|----------|---|----|
| _ | : ¹Õ | | : | | : | | ** |
| po | osition | | · | 5 | 3 | | * |
| s s |) | | ٤ | ٠ | : .(| | 2 |
| | 3 | | | | ٠ | | 3 |
| | | | 5 | 5 | ۵ | | |

¹ H.BOUQUIN, I bid, p37

_

| | | | | | | : | | 1 |
|---|---|---|---|----|------|-----|---------|--------|
| | | 5 | | | | | | |
| | | | | | | | | |
| | 5 | | | | | | | |
| • | | | | | | 5 | | |
| 5 | | خ | | 5 | | | | |
| | | | | | | | | |
| | | | • | | | | | Õ |
| | | | | | | | | Õ |
| | | | | | | | | Õ |
| | | | | | | : | | Õ 2 |
| | | | | | | | | |
| 5 | | 5 | | ": | | | 5 | |
| ٤ | ٥ | | | | | 5 | | |
| | | | | | * II | | | |
| | | | | | | | | • |
| | | : | | • | | | | 3 |
| | | د | | и. | | | | |
| | | | | • | | 3 | | |
| | | | | | | (*) | | |
| | | | | :1 | | | Collins | |
| | | | | | | | | Õ |
| | | | | | | | | Õ |
| | | | | | | | | Õ |
| | | | | | | | | Õ |

^{*-«} C'est l'ensemble des sécurités contribuant à la maîtrise de l'entreprise, il a pour but, d'un coté d'assurer la protection, la sauvegarde du patrimoine, et la qualité de l'information, de l'autre, l'application des instructions de la direction, et de favoriser l'amélioration des performances »

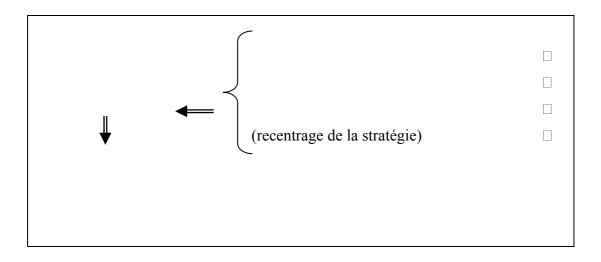
^{(*) -}l'audit interne et une activité autonome d'expertise, assistant le management pour le contrôle de l'ensemble des activités. L'audit doit permettre un avis sur l'efficacité des moyens de contrôle à la disposition des dirigeants ». ¹ L.Collins et G.vallin, audite et contrôle interne, DALLOZ, 1986,p24.

Õ المبحث الثاني: أساسيات في مراقبة التسيير (Controller's Institute of America) , 1939 2 1 , 19 (1905) " Õ 1 (1915) « Gantt » (1935) « Saint-Gobain » (1923) « General Motors » . (Structures par division) Õ 2

 1 A.Khmakhem, J.L. ARDOIN, introduction au contrôle de gestion, Bordas, 1971, p9. 2 C.Alazard et S.Sépari, opcit, p13

| 5 | 5 | | 5 | 5 | 5 |
|-----------------|------|---------|--------|---|-------|
| | 1910 | 1850 | 5 | 5 | |
| | | | | | Õ 3 |
| | | | | 5 | 0 3 |
| | | | | | Õ 4 |
| ٤ | : | | | | |
| | | | 3 | | Õ |
| | | | | | Õ |
| . (: | | |) | | Õ |
| • | 5 | | | | Õ 1 |
| | | | | | Õ 2 |
| | | | | | Õ 3 |
| | | | | | Õ 4 |
| | د | | | | ٥ |
| | 3 | | | ٥ | Õ 5 |
| 3 | • | | د | 3 | , Õ 6 |
| | | | | ٥ | |
| | | (intera | ction) | | |

:1.2. II:



N.Guedj, contrôle de gestion, p27. :

()

.

:

 $ilde{ ilde{O}}$ 2

 $\tilde{\mathsf{O}}$ 4

•

(être informé, c'est s'adapter, c'est pouvoir agir)

· . . .

2.2 1.2.2 : 1.2. II: Õ Õ Õ 1 Õ Õ Õ Õ 2 Õ Õ Õ 3 Õ P.Lauzel, contrôle de gestion et Budget, p8. : 1965 Anthony . 1

1982 (PCG)

2 u

 ¹ -C.ALAZARD, S.Separi, op cit., p16.
 ² -J.MULLER, T. CUGAUBERE, contrôle de gestion, Paris, 1990,p18.

```
GERVAIS
                                                                                               Õ 1
                                                                                                 Õ
                                                                                                 Õ
                                                                                              Õ 2
                                                                                                 Õ
                                                                                                 Õ
                                                                                              Õ 3
                                                                                          données
                                                                                              Õ 4
                                       ) In puts
                                                                                         ) out puts
                                                                                              Õ 5
^1 M.GERVAIS, contrôle de gestion, 7^{\rm \`eme}\, ed,economia,Paris, 2000,p12.
                                                                                       .(
```

 2 Isabelle et L. de Kerviler, le contrôle de gestion, $3^{\grave{e}me}$ ed, economia, paris, 2000, p9.

· · ·

. "

•

· :

s II ·

: -2.2.2

: .1

; ·

. (à posteri)

ė .

+ + + + (Copilote)

. (Priori)

5

·

· .

``\

. . . (

٥

•

1

•

.

·

·

 $^{^{\}rm 1}$ A. Khmakhem, J.L Ardoin, introduction au contrôle de gestion, BORDAS, pp 61-62.

-3.2 -1.3.2 (Sanction négative) "

. 2

¹-A.Burlaud, C.simon, Comptabilité de gestion, 2^{ème} ed, Paris, 2000, p25. ² I.L.de Kerviler, op cit, p 11.

| | : | | | (Sens mana | agerial) |
|---|-----|----------|-----|-----------------|----------|
| 5 | . (| ; (: |) | | |
| | | ے | | (auto contrôle) | |
| | ٥ | | | | |
| | ٥ | | | · | |
| : | 5 | | | ٥ | |
| | | | | s | |
| | 5 | | | | |
| | , | 5 | | | |
| | 5 | | | | 3 |
| | | | | ٥ | |
| | | | | : | -2.3.2 |
| 5 | ٥ | | | ٥ | |
| | • | | | | 5 5 |
| | | 5 | | | |
| | | | 5 | | : ¹ Õ |
| | | | | | |
| | | | . (| | |
| | | | | · | |

¹-Z et I. De kerviler, op cit. P12.

.

3

s s

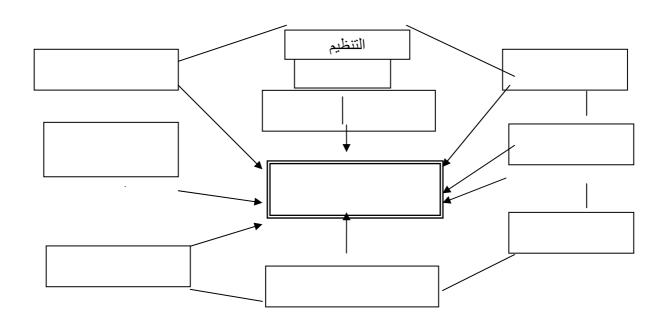
•

5

5 5

٠

: 2.2. II :



I et L. de Kerviller, op cit, p13. :

. Õ

. Õ

. . .

. () Õ 1

 $\tilde{\mathsf{O}}$ 2

Õ 3

5

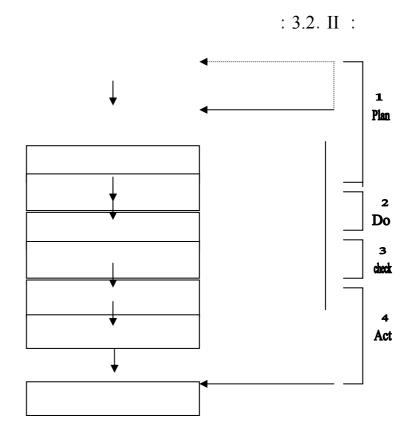
٠

: -4.2

: -1.4.2

(une boucle)

:



H.loning et Coll, le contrôle de gestion, p3:

.Deming: Plan Do act check W.Deming, Qualité, la révolution du management, p116. : (référencer) Objectifs engagement = plan d'action + engagement (contractuel)

¹W.E.Deming, Qualité, la révolution du management. Economica, 1988, p116.

 $\tilde{\mathsf{O}}$:

. Õ . Õ

:

. : Õ

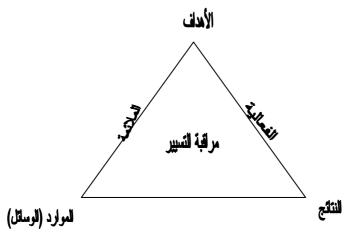
: Õ

. : \tilde{O} \tilde{O}

3

.

: 4.2 .II :



اكفاءة

H.Loning, le contrôle de gestion, p6 :

: -2.4.2

;

,) ,

; (..., Õ

Õ 1

| التحليلية | المحاسبة | ، نظام | مراقبة التسبير | الفصل الثاني: ، |
|-----------|----------|--------|----------------|-----------------|
| * ** | • | | J | |

| | | | (| |) | Õ 2 |
|---|-------|-------|---------------------|----------|-----------------|-----|
| | | | | . (|) | Õ 3 |
| • | | 5 5 | | 5 | | |
| | | | : | | | |
| | | | | | :2.2. II : | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | × × | | × × | | | |
| | | | | | | |
| | × × × | × × × | × × | | | |
| | ^ ^ | | azard, S.Separi, le | controle | de gestion, p96 | : |
| | | | 3 | | C 71 | |
| | | | | 3 | | |
| | | | | | • | I |
| | | • | 3 | | • | 1 |
| | | | | | : | |
| | 3 | | | 3 | | |
| | | | | | | : |
| | | | | • | | Õ |
| | | | • | | | Õ |
| | | | | | | |

: 3.2 . II:

| | | | = |
|---|-----|---|---|
| | | | |
| | | Õ | |
| 5 | ٥ | Õ | |
| | | | |
| | | Õ | |
| | 3 3 | Õ | |
| | | | |
| (|) | Õ | |
| | | | |

C. ALAZARD, S. Sépari, op cit, p 97:

Õ

1

Õ

¹-C.ALAZARD, S. Sépari, I bid, pp97,98.

| | : | | | 2 |
|---------------------------------------|-----|---|---|------|
| ٥ | | | ٥ | |
| | 5 | | | 5 |
| | | | | |
| | | | | 3 |
| د د | | | 5 | 3 |
| 5 5 | 5 | 5 | | |
| | | | | • |
| | | 5 | | |
| : | | | | |
| | | | | , Õ1 |
| | . (|) | · | Õ 3 |
| | | | | |
| | | : | | II |
| 5 | (| |) | |
| 5 | ٥ | | ځ | |
| ٥ | | | • | |
| 3 | | | | |
| | 5 | | | 5 |
| 5 5 5 | : | | | |
| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | . 3 | | | |
| · | | | 5 | |

:

٠

: -1.

.

: -2.

5

•

" " (animation)

·

÷

3

¸ (aléatoire) ¸

5

1

· s

II 3

¹-I et L. de Kerviler, op cit, p51.

```
Õ 1
                                                                                 Õ 2
                                                                                 Õ 3
                                                                                 Õ 4
                                      : Õ
                                   5
                                         3)
  . (le plan)
, (
                                                                  2
                                                                                -1.
           :3
```

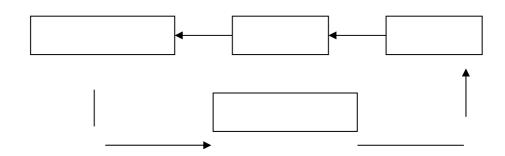
محمد عثمان ، التخطيط أسس ومبادئ عامة ، دار الصفاء للنشر والتوزيع ، عمان ، 1999 ، ص75 .

² A.JORISSEN, E. LAVERREN, A. VANSTRAELEN, «la pratique de planification et du contrôle de gestion, dans 1' entreprise BELGES », R.F.C.N°317, Décembre/ 1999, p66

³ T.Saada, A. Burlaud, et C.Simon, comptabilité Analytique et contrôle de gestion, vuibert, 1995, p126. « Budget est un ensemble de prévisions chiffrées, réaliste et volontaire » ⁴ J.Schimid et Coll, le contrôle de gestion, pupli-union, 1986,50.

¹ T.Saada, A. Burlaud, et C.Simon, comptabilité Analytique et contrôle de gestion, vuibert, 1995, p126. « Budget est un ensemble de prévisions chiffrées, réaliste et volontaire ». ² L.P. Lauzon et COLL, contrôle de gestion, GAETAN, Morin éditeur, Canada, 1980, p71.

: 5.2 .II :



A. KhmaKhem, J.L ARDOIN, introduction, au controle de gestion, p133. :

.1

•

٠.

. (... ,

·

: 2

3 80.000

•

3

•

3 -3. 1 Õ Õ Õ Õ Õ

¹-C et C. roulet, op cit, p9

```
2
    (chiffrage)
                                             Õ
                                             Õ
. (l'exploitation a venir)
```

: 1 Õ Õ ÕÕ **-4**. : 6.2 . II : لموازنك القاعنية

Cet C. RAULET, comptabilité Analytique de gestion , p11. :

¹-L. P LAUZON et coll, op cit, p78.

III لوحة القيادة: مؤشرات جديدة لقياس الأداء

" Õ 1

:2 " Õ 2

" Õ 3

3

Õ 1

Õ 2

¹-M,GERVAIS, le contrôle de gestion, 7 ème ed , ECONOMIA, Paris, 2000,p595. « C'est un système d"information permettant de connaître en, permanence, et le plus rapidement possible, les donnée indispensable pour contrôler la marche de l'entreprise à court terme et faciliter dans celle-ci l'escercise des responsabilité ». ²-J.Cguiec et coll, principe et mise en place du tableau de bord de gestion, 5^{ème} ed, Paris, p4.

³-EVELYNE LANDE, « le contrôle extèrme des associations par les tableau de bord de gestion », Revue Française de Comptabilité, N°341,02/2002,P25.

⁴ M.Gervais, op cit. P598.

Õ 3 Õ 4 . (consolidation) Õ 5) (l'action) : 7.2 . II : تقدير: الأهداف لوحة القيادة الأداء

X.Bouin et S.Xavier, les nouveaux visages de contrôle de gestion, p86.

; s

5 5

.

s s s s

:4.2. II :

| | 1045 1010 |
|---|-------------|
| ← | 1945 ← 1910 |
| | |
| ← | |
| | |
| | |
| | |
| ← | 1975 ← 1945 |
| | |
| (sous tension) ← للتصرف إزاء لا هيكلة | |
| ik. V Lil. i. ill. | |
| ← تلاصرف إراء لا هيكله | |
| | |
| | 2000 ← 1975 |
| ← | 2000 \ 17/3 |
| | |
| ← | |
| | |
| | |

C.Alazard, S. Sépari, contrôle de gestion, p100.:

s .

.

": 1

¹- X. BOUIN, S.XAVIER, les nouveaux visage de contrôle gestion, 2ème ed, DUNOD, Paris, 2004, p86. ¹H.SVALL et V.ZARDET, le nouveau contrôle de gestion, ERYDLES, Paris, 1992, p176.

| | : ; (fiabilité) : | : : | Õ Õ |
|---|--------------------------|----------------|-------------|
| 3 | 3 | | |
| | Õ: | | : Õ Õ |
| | s 3 | | Õ Õ |
| | · · · | : : | Õ Õ |
| • | s | : 8.2 . II : | |
| | | | |
| | (points clées) | | |
| | () | | |
| | M.Gervais le contrôle de | gestion, p599. | : |
| | | | |

.1 .2 -5.2

 1 Isabelle et loic de Karveller, op cit. Pp $13 \rightarrow 17$

ے ۔

,

5

.

.

.

: 5 . 2 . II :

| 3 | -1 |
|---|----|
| | -2 |
| | -3 |
| | -4 |
| | |

Isabelle et L. de Karveler, op cit. P 15 :

()

حتى يعمل المسار المحدد وفق المنهجية المرسومة أعلاه ، يجب أن يرتكز على اللوجيستكية التقنية ، التي تعتبر علبة أدوات "حقيبة" لتسير المؤسسة .

<u>.</u>

Õ Õ Õ Õ (autorisation) :2 Õ :3

 $^{^1\}text{-I}$ et L. de Kerviler, op cit. P16. 2 -P.L. BESCOS, contrôle de gestion et Management , $4^{\grave{e}me}$ ed, Montchrestien, p55." la structure d'une organisation peut etredéfinie comme :

^{*}une répartition horisentale ; *une division vertical des pouvoirs, *de mécanismes de coordinations ".

 $^{^3}$ J. L. ARDOIN et A. KHMAKHEM, introduction au contrôle de gestion, BORDAS, 1971, pp51 \rightarrow 53.

 $^{\rm 1}$ Y. De Ronge, Comptabilité de gestion, De BOEK, BRUXELLE, 1998, p69.

•

٠

: 6 . 2 . II :

| | | | × | • |
|--|---|---|---|---|
| | | × | × | • |
| | × | × | × | • |

N. Guedj et Coll, le contrôle de gestion pour la performance de l'entreprise, p355. :

, 1988 ¸ P.MEVELLEC, S.EVREAT ,H.BOUQUIN , R.TELLER , P.LAUZEL Õ 1 (réactivité stratégique)

 $^{1}\text{H. SVALL, V. ZARDET}$, op cit. P23. 2 I bid, p28

Õ Õ Õ (Transversal) Õ Õ le pilotage de changement -1.3 " Õ 1 . . 2 " Õ 2 Õ 3 **LUCAS 11** 3

 1 -A.SOUAMES, grandes axes du système d'information , Alger, 1992, p5 . 13 . 1992 ، 1992 ، 1992 . 1992 . 1992 . 1992 . 1992 . 2 أحمد رجب عبد العال ، المدخل المعاصر في المحاسبة الإدارية ، الدار الجامعية للنشر ، بيروت ، 1992 ، ص

³H.C.lucas, système d'information pour le management, 1986.

⁴C.Alazard, S.Sépari, op cit. p 85.

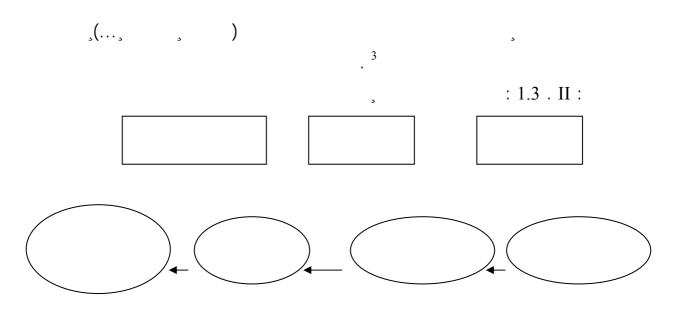
| | | | 0 . | : : / | □ |
|-----|-----------|---|-----|---------------------------------------|-------------|
| | 0 | O | | : : : : : : : : : : : : : : : : : : : | Õ Õ Õ |
| ÷ | ٤ | | | 3 | |
| 3 . | 5 | | . 1 | · : | -2.3 : : |
| | peancelle | 5 | | . 2 | |

¹-A.VINAY et H.B. ABERTY, contrôle de gestion Stratégique de l'entreprise, approche par les Système d'information, CLET, Paris, 1984, p 44. ²-J.L PEANCELLE, "A quoi servent les systèmes d'information?", revue Française de gestion, 12/1983.

| | . (|) | | | : | |
|---|-----|---|-------------------|----------------|-----|------------|
| | | | | | : | |
| | | | | | : | |
| | | | | | | |
| | 5 | | 5 | | | |
| | | • | | 5 | • | |
| | | 5 | 1 | 5 | | |
| | | | s | | , A | NGOT |
| | • | 5 | | | 3 | |
| | | | | : | | ~ . |
| | | | • | | | Õ 1 |
| | | • | | | | Õ2 |
| | | • | د | | | Õ 3 |
| | | | | • | | Õ 4 |
| | | | | 5 | | Õ 5 |
| | | ٥ | | | | Õ 6 |
| | | ٥ | | | | |
| | | خ | | | | |
| | | | 5 | | | |
| | | | | . 2 | | |
| | | | | | : | : |
| | | : | | 3 | | |
| | | | : (Collecte des o | lonnées) | | 1 |
| | | | | | | _ |
| | 5 | 5 | 5 | | | |
| • | | | | : (traitement) | | |
| | | | | · (crancinent) | | |

¹-H.HANGOT, entreprise et information, ed BOEK_WESMEAL, BRUXELLE, 1989, p16.

^{2 -}E.TORT, « Système comptable et reporting de gestion chez un équipement automobile », R.C.F N°324, 07-08/2000,p41.



E.Tort, Organisation et Management des Systèmes Comptables, DUNOD, Paris, 2003, p7:

-3.3" Õ 1 **u** 1 " Õ 2 **11** 2 " Õ 3

³ -L.LALLAM, journée d'étude sur l'information et l'entreprise de production des biens et services, Alger, 2000,p24.

³² من المعلومات المحاسبية ، الدار الجامعية للطبع ، الإسكندرية ، 2000 ، من المعلومات المحاسبية ، الدار الجامعية للطبع ، الإسكندرية ، 1

² E.Tort, Organisation et Management des Systèmes comptables, DUNOD, Paris, 2003, p16. ³ P.DRUKER, Structure et changements, ed village Mondial, Paris, 1996, p24.

 4 كمال الدين الدهراوي ، نظم المعلومات المحاسبية ، الدار الجامعية ، الإسكندرية ، 2003/ 2 2004 ، ص ص 45 -49 أحمد نور ، محاسبة التكاليف الصناعية ، الدار الجامعية ، الإسكندرية ، 1999 ، ص 2

| 3 | |
|--|----------------|
| | Õ Õ |
| .4- لا: البعد التحليلي للنظام المحاسبي: | 4.3- أولا : |
| : 1.3. II : | |
| /) | |
| 3 | |
| 5 | |
| E. TORT, I bid, p 158. : | |
| • | |
| s s | |

أ م بشادي ، أ. يوسفي ، خ. حجازي ، نظم المعلومات المحاسبية ، جامعة القاهرة ، مصر ، 2000 ، ص 10 .

. 2 -1 2 Õ Õ 3 Õ 4 Õ Õ : : 1 : Õ Õ

أحمد نور ، مرجع سبق ذكره ، ص 33 1 أحمد نور ، مرجع سبق ذكره ، ص 33 1 أحمد حلمي جمعة ، عطا الله خليل ، خالد إبر اهيم الطراونة ، محاسبة التكاليف المتقدمة ،دار الصفاء للنشر والتوزيع ، عمان ،1999 ،ص ص $7 \rightarrow 0$.

Õ 1:

¹-P.L BESCOS et COLL, contrôle de gestion et Management , 4 ème ed,, Montchrestien, pp216 -217 .

| Õ |) : | | | | : | | | |
|---|-----|---|---|---|---|---|---|------------------|
| | | | Õ | 0 | | | | |
| | | | | | | O | | |
| | 5 | | | | | : | | |
| : | o | 0 | 0 | O | | | | Õ Õ Õ |
| | | | 0 | | | | 0 | Õ |
| | | 5 | | | | : | | |
| | : | | | | 0 | 0 | | Õ Õ Õ Õ |
| | o | | | | | | 5 | Õ |
| | | : | | | | | | |
| | | 0 | 5 |) | | | | Õ 1 Õ 2 |
| | · | | | | | : | | : |
| | | ٥ | | | | : | | 1 |

Þ , Support logistique 2 :1 Õ allocation de coûts) , impératifs : 1.4 . II :

P.LORINO, le contrôle de gestion Stratégique, p78 :

¹-P.LORINO, le contrôle de gestion Stratégique, DUNOD, Paris, 1991, p79.

3 Õ Õ . (centre client) : Õ 1 . () Õ 2 Õ 3 Õ 4 Õ 5

```
Õ 6
                                                                          :2
                                                                           Õ 1
                                                                           Õ 2
                                                                           Õ 3
. (
                        )
                                                                           Õ 4
                                                                          Õ 5
                                                                           Õ 6
            . (
                                                                           Õ 7
                                                                           Õ 8
                                                                           Õ 9
                                                                          Õ 10
                                                                          أ۔
                                                                          ج-
                                                                          ح-
                                                                          خ-
```

1 سعد غالب ياسين ، نظم المعلومات الإدارية ، دار الياوري العلمية ، عمان ، الأردن ، 1998 ، ص 133 . 2 أحمد حلمي جمعة عطا الله خليل ، خالد إبراهيم الطرانة ، مصدر سبق ذكره ،ص ص 15 2

 $^1\mathrm{A.DAVID},$ l'information comptable outil de communication, ed d'org, Paris , 1987, p112 2 -M. Petit jean, gestion analytique et Budgetaire, LITEC, Paris, 1985, P42.

2 3 : Õ Õ Õ Õ o -2.4 :1.4.II

P.L.Bescos & coll, op cit, p222.:

Õ 1 Õ 2

Õ 3

Õ 4

-3.4

Õ

Õ Õ

¹-I bid, p 224.

. Õ

, , Õ

s ' ' s

·

5

3

. . .

•

3

ه د

٠

·

ÕÕÕÕÕ¸

 \tilde{O} , \tilde{O} , \tilde{O} , \tilde{O} , \tilde{O} , \tilde{O} , \tilde{O}

Õ,

•

: Õ

: Õ

: Õ

:

Õ ,

: -1.1

 $\tilde{O} \quad \tilde{O} \quad$

.

 $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$

 $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$

Õ Õ Õ

· :

Õ Õ "Õ 1

"Õ2

 $ilde{\mathsf{O}}$.

. 51 · 2001 · · · ()

(2)

Õ Õ 1 Õ 2 Õ Õ Õ 3 Õ Õ Õ Õ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ 2.1 :(1) Õ Õ Õ 1 Õ Õ Õ 2 Õ Õ Õ Õ Õ 3 Õ Õ Õ

Õ Õ Õ 4 $\tilde{\mathsf{O}}$) $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ Õ Õ Õ Õ 5 Õ, Õ :(1) 1 2 Õ 3 5

. 162 ← 159 · · · (1)

<u>:</u>

6 () 7 8 9 10 . (11 Õ Õ Õ,ÕÕÕ

.

12 3.1 $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$. $\tilde{\mathsf{O}}$ Õ .(1) $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$

. 57 · 2003 / 2002 · · · · ·

(1)

Õ (Õ Õ Õ Õ
 Õ
 Õ
 Õ
 Õ
 Õ
 Õ
 Õ
 Õ 1 Õ Õ

: 1.1 . III :

| Õ Õ Õ | | • |
|-------|----------|---|
| | | • |
| · | , ÕÕÕ | • |

. 107

:(1) 2

1.2

(1)

. 47 ← 45

.

Õ Õ Õ Õ

:

·

: **2.2** :

:

ه د

· :

.

: .

•

3 Õ Õ Õ

 Õ
 Õ
 .
 Õ

 Õ
 Õ
 Õ
 Õ

 Õ Õ Õ \tilde{O} \tilde{O} \tilde{O} Õ Õ Õ . (Õ)

Õ Õ Õ Õ Õ 5 Õ Õ Õ Õ Õ 6 1.6 2.6

: 3.6

5

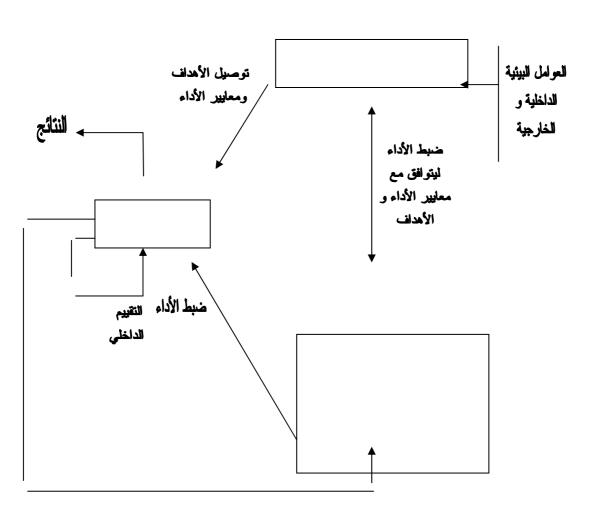
s

Õ Õ Õ Õ

.

:

1.1 . III :



, Õ, , ;

. 105

4.1 Õ :(1) G. SHILINGLOW Õ 1 Õ Õ Õ Õ Õ Õ 2 \tilde{O} \tilde{O} , \tilde{O} \tilde{O} . Õ Õ Õ Õ

Õ 3 Õ Õ Õ Õ Õ 4 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ : (1.2 Õ Õ , II :* (CEGOS) , RIMAILHO .(1) (1948 Õ 4) Õ ** (CNC) . 1957 Õ 1947 Õ 1982 Õ

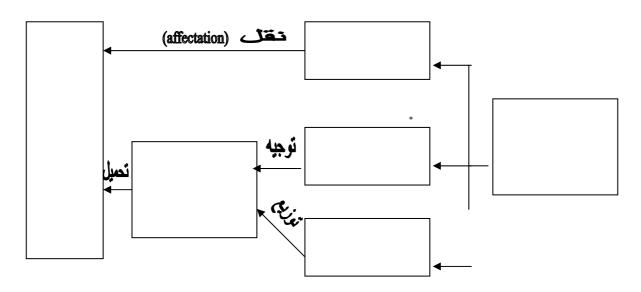
*Commission général d'organisation scientifique. (1) C.ALAZARD, S.SEPARI, op cit. pp 140, 141.

**

Õ Õ .(1) Õ Õ ÕÕ Õ Õ ÕÕ Õ

¹ B & F. Grandgouillot, l'essentiel de la Comptabilité Analytique, Gualino édition, Paris, 1999, p 12 .

: 1.2 . III



M. GERVAIS , contrôle de gestion , p 54. :

.

+ 1 2 1982 Õ

: : . ()

:

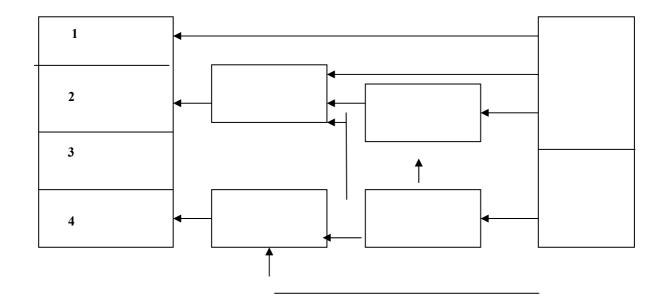
Õ , Õ, , () 3 Õ Õ Õ

ء ہ

: 2

5 5

: 2.2 . III :



M. GERVAIS, contrôle de gestion, p 60. :

```
: Õ
                                            Õ
                                            Õ
                                            Õ
                                            Õ
Õ
Õ
   Õ
      Õ
Õ
                                            Õ
                                            Õ
                                            Õ
Õ
   Õ
       Õ
                                            Õ
Õ
  , Õ
                                            Õ
      Õ
Õ
                                            Õ
Õ Õ
       Õ
                                            Õ
Õ Õ
      Õ
Õ
Õ Õ
                                            Õ
      Õ
Õ,Õ
Õ , Õ
                                            Õ
```

Õ Õ Õ 2.2 1.2.2 : H. $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ Õ Õ . ⁽¹⁾ 1915 GANTT . ($\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$

() ÕÕÕÕ

 \tilde{O} \tilde{O} \tilde{O} , \tilde{O} \tilde{O} , \tilde{O} .

Õ Õ Õ ...(1)

: $$<$ < 1 < \mbox{$\tilde{0}$ 1} \label{eq:tilde0}$ $\mbox{$\tilde{0}$ 0}$

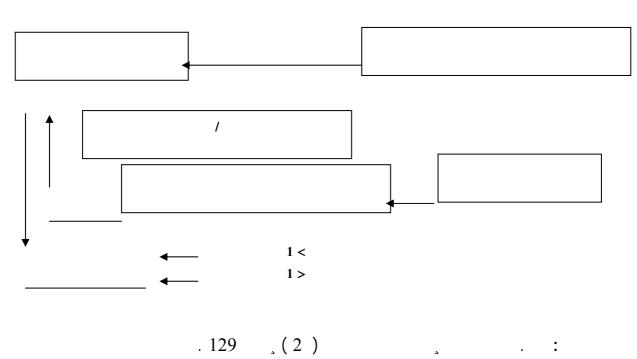
 $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$, . . \Leftarrow

•

· ←

:

: 3.2 . III :



 \tilde{O} \tilde{O} + \tilde{O} + = \tilde{O} 1

 $\tilde{O} \qquad \tilde{O} \qquad \tilde{O} \qquad \tilde{O} \qquad \tilde{O} \qquad \tilde{O} \qquad = \tilde{O} \qquad \qquad \tilde{O} \ 2$

+ + = Õ 3

:

.(1)

```
Õ
         Õ
                                                                            Õ
Õ
         Õ
 Õ
        Õ
Õ
           Õ
   Õ
                                           . (
                                                    )
 Õ Õ
                                                                            Õ
                                                                            Õ
  Õ
                                                                            Õ
 Õ
         Õ
                 Õ
                                                                            Õ
                                                                     . (
                                                                            Õ
Õ
                                                                            Õ
Õ
                                                                        Õ 1
   Õ
         Õ
              Õ
                                                                        Õ 2
                                                                         2.2.2
 Õ
                                                 , 1936
       « The Direct Costing »
       . « The Marginal costing » \tilde{\mathsf{O}}
                                                                   J. HARRIS
 Õ
      Õ
```

Õ ¸Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ () Õ Õ Õ :(1) Õ Õ 1 Õ Õ 2 Õ 3 Õ 4

.

Õ 5

:

⁽¹⁾D.BOUSSARD, Comptabilité Analytique, 1995, p12.

:1.2 . III

| % | | | |
|---|---|---|---|
| | × | × | |
| | × | × | / |
| | × | × | |
| | | | |

Õ Õ Õ Õ Õ Õ , / Õ : , . Õ :

. Õ

Õ Õ Õ

:

, Õ Õ Õ

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ , Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ :(1) Õ Õ Õ Õ (1)

. 217

Õ Õ Õ ÕÕ Õ 3.2 Õ , 1966 Õ Õ (1) Õ Õ Õ Õ, Õ Õ Õ Õ

. 42 · · · · (1)

Õ Õ Õ Õ 1 Õ Õ Õ Õ Õ 2 Õ Õ Õ 3 Õ Õ 1 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ 2 Õ ×

:(1) ÕÕÕ¸Õ Õ 2 3 Õ Õ Õ Õ Õ :(2) . 145 · 144

163 Ô 162 · · · .

Õ Õ Õ

Õ Õ Õ Õ

Õ,Õ

:(1) \tilde{O} , \tilde{O} , \tilde{O} Õ

(1) . 153 · 1978 ·

Õ Õ Õ Õ ÕÕ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ :(1) 1

. 335 · 327 · 1999 · · · · (1)

:

Õ (Õ Δ Õ . () (Õ Δ : . (Õ Õ (Õ) (Õ) = Δ :(1) 2 (Õ Δ (Õ Δ 3 Õ.(ÕÕ Õ Õ Õ Õ) = $ilde{\mathsf{O}}$. ($ilde{\mathsf{O}}$ $ilde{\mathsf{O}}$ $ilde{\mathsf{O}}$ $ilde{\mathsf{O}}$ $ilde{\mathsf{O}}$ Õ) = . (\tilde{O} \tilde{O} \tilde{O} \tilde{O} \tilde{O}) = Õ Õ).(ÕÕ Õ Õ Õ Õ Õ

> > . 237 · 2000 · · · · ·

(2)

:(1) Õ Õ Õ 1 1.1 Õ Õ 2.1 : Õ 2 Õ Õ Õ Õ Õ, Õ Õ

 1 B. Rebouche, Comptabilité Analytique et contrôle de gestion, EllPSES, Paris, 1997, p p 54 $\,\rightarrow$ 56.

Õ

<u>:</u>

: 3

;

.

. Õ

. Õ

 $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$, .(1)

ÕÕÕÕÕ¸

Õ Õ

٠

حوانث العمل

: 4.2 . III :

إنحراف التكاليف على اليد العاملة اليد العاملة اليد العاملة الإنتاجية الإنتاجية الإنتاجية مباشرة

أخطاء في

H. Svall, V. Zardat, le nouveau contrôle de gestion, p51.

166 · 1976 · · · · · (1)

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

```
Õ
                                                                                Õ
                              : (
                                             )
                                                                              4.2
  Õ
                 CAM. I
Õ
                                       KAPLAN
                                                 COOPER:
                                         1 1
Õ
         Õ
                         Õ
                  Õ
                                                         :2
    Õ
Õ
                              Õ
           Õ
  Õ
                    Õ
Õ
                                     , ABC
      Õ
              Õ
                                   , (Par lot)
               Õ
   Õ
                                                       ABM
               3
 Õ
           Õ
                   Õ
```

*the Computer aided manufacturing International

¹ R. COOPER et R. KAPLAN, « Mesurez mieux vos prix de revient », HARVARD Business Review, N° 62, automne, 1991 .

² M. Vlasserlaer, le pilotage d'entreprise, des outils pour gérer la performance futur, publi-union ed, 1997,pp86→87.

^{*} Activity Based Mangement, ou le Management à Base d'activité

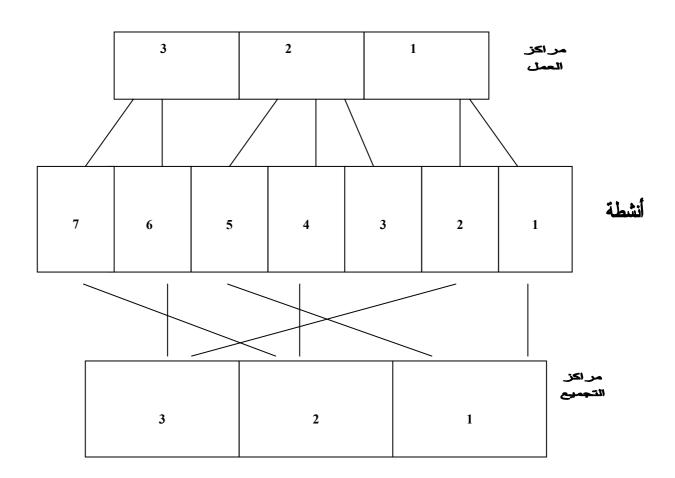
³ P. le mestre, "de l'application de la de la Méthode ABC dans une entreprise de production en continue », R.F.C, N° 319, Février 2000, p49.

⁴ C. ALazard, S. Separi, op cit. p250

| Õ, Õ | Õ | 5 | 3 | - | II S | | n | | |
|---------|---------|------|---|---------|---------|------|---|-----------|-------------|
| Õ Õ | Õ ": Po | rter | | (Chaîne | de val | eur) | | | ٤ |
| | .(1) | | ٠ | | ٥ | | | . " | |
| | · | | | 3 | | | · | | Õ Õ Õ |
| | | | | | | : | | | . Õ |
| Õ | Õ | Õ | | Õ | | ÷ | | | s |
| Õ | Õ | | 3 | | | | | : .(2) | : Õ 1 |

 $^{^{(1)}}$ I bid, p 250. $^{(2)}$ Bescos et Mendora, le Management de la Performance, ed Comptables Males herdes, 1994 .

 Ö
 Ö
 Ö
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...
 ...</td



M. GERVAIS, Contrôle de gestion, p 175. :

ABC
 .
 .
 .
 .
 .
 .
 .

; ,

()) . (Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ÕÕÕÕ¸Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ :(1)

•

(1) M. Gervais, op cit, p188.

 $ilde{\mathsf{O}}$,

,

• •

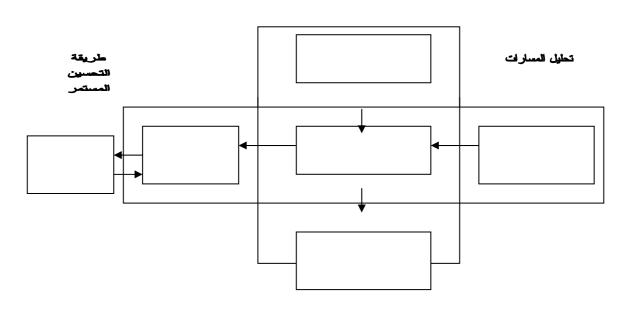
Õ ,

Õ Õ .

•

 \tilde{O} , . . \tilde{O} \tilde{O} , . . .

ABC : 6.2 . III :



M.Gervais, op cit. p188

Õ Õ Õ Õ Õ '(Õ Õ) ": (1) C.Lesage Õ Õ) ABC Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

. $^{(1)}$ C. LESAGE, Traitement de l'information imparfaite et analyse de coûts, application au modèle cout-volume – profit, 1999, pp 52-53

•

GOVIN DARAJAN SHANK: : 1.3 Porter Õ 1 \tilde{O} 2 (stratégies génériques) Õ 3 Õ 1985 Porter Õ Õ Õ ÕÕ Õ .(2) Porter

⁽¹⁾ R. TELLER, le contrôle de gestion pour un pilotage intégrant, Stratégie et finance, ed Management et Société, 1999, Paris, p 59.
(2) I bid, p62.

1 2 Õ Õ 3 4 : (5 Õ Õ 1 Õ Õ) 2 Õ, 3 Õ Õ : 2.3

·(1)

⁽¹⁾P. Lormo, le controle de gestion stratégique, la gestion par les activités, DUNOD, Paris, 1991,P122.

```
Õ 1
      Õ
         Õ
                                                              Õ 2
" Õ
         Õ
                                                               Õ 3
                                                    : (la sous-traitance)
     Õ
                                       О
Õ
                                                            )
                 . (
      Õ
           Õ
                                                               Õ 4
     Õ
          , Õ
                   Õ
                          Õ
                               Õ)
                                    « MIX »
Õ
     Õ
                                                       . (. ...
 Õ
                                                      (déformé)
```

Õ Õ Õ Õ Õ ,

Õ, Õ

. Õ , Õ Õ

- - : : :

٠ (Õ Õ Õ Õ

« GPL »

Õ Õ Õ :1 1.1 Õ Õ Õ (*) ERDP Õ , 1981 06 Õ 101/80 Õ , 1982 Õ 01 ¸Õ Õ Õ Õ , 1987 189 /87 1 : NAFTEC 2 : NAFTAL **NAFTAL** : NAFT * : AL * :2

) د

¹www.NAFTALdZ.

(*)ERDP: Entreprise nationale pour le raffinage et la distribution des produits pétroliers.

)

2

: 1989

: 1990

ÕÕ¸ÕÕ Õ Õ Õ Õ : 1992 . (Õ)Õ . (• : 1996 •: 1999 • : 2000 Õ Õ,Õ • : 2001 GPL CLP . GPL CLP

•: 2002 . GPL . CLP « district » CLP GPL 2.1 Õ GPL) Õ Carburants (Õ les Solvants Õ les aromatiques Õ Bitume et pneumatique Õ Õ

.

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ

Õ Õ 29. 762 Õ / 8 Õ % 51 Õ () Õ Õ Lubrifiants :1 2003 1 Õ 178 ¸ 4 Õ 23,7Õ Õ 7**.**2 Õ Õ 2 : 57 Õ 29 Õ 06 49 Õ 1 , 2 06 Õ . GPL 360 000 Õ 15 Õ 3903 Õ 815 400 Õ 350 3 685 1804 Õ 10 913 Õ

¹www.NAFTAL.dZ.

- - : :

:

4

•

| · | Õ Cabotage-pipe |
|---|--------------------|
| · | |
| | |

3000 % 73,30 Õ Õ GPLÕ 07 : . () 160 Õ

. () 960 Õ . Caboteurs 4 Õ

· Cuccions i C

: 5

* (ي ي) 800 000 م

. B 13 3 .8 : *

. / 1¸2 : GPL Õ

. / 400 000 : Õ

- - : : : :

67 Õ 55 . GPL 44 . GPL 59 16 6 284 Õ 1755 Õ 118 Õ 14 550 . GPL 7 (05)1.7 : Õ Õ Super sans plomb $\tilde{\mathsf{O}}$, Super $\tilde{\mathsf{O}}$, 1 Õ Gaz-oil / 2 **jet A1**: 3 Fuel Bunker C: 2.7

Õ

Õ

•

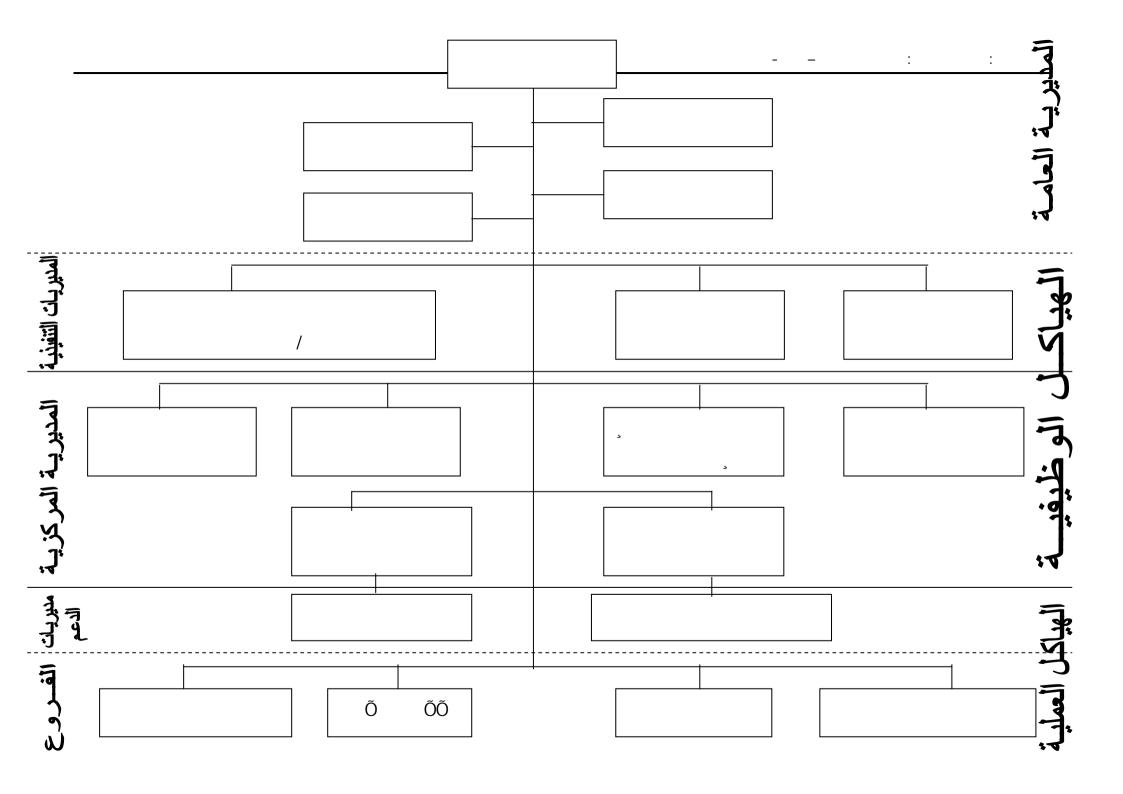
- - : :

```
1
                         Õ
         . (в13)
                  13
         . (в03)
                         Õ
                 03
                         2
             :
                         Õ
         . (P35)
                 35
                         Õ
         . (P11)
                 11
    : "
                         3
                      3.7
                         Õ
                         Õ
                         Õ
: (04)
                      4.7
                         1
                         2
                         3
                         4
                      5.7
      :
```

- - : :

: Õ 18 5.7 (04): les paraffines 1 les cires 2 : 3 4 : les Solvants Õ Õ Õ Õ 3.1

: 1.1.IV



: 1 2001/09/22 2 3 Õ Õ 4 -II 1 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

2 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ 3 Õ ÕÕ,Õ Õ Õ Õ Õ 4 Õ Õ Õ Õ Õ Õ

```
1
                                                                                    Õ
                                                                                    Õ
 Õ
                                                                                    Õ
                                                                                    Õ
                                                                                    2
                                                                                    Õ
                                                                                    Õ
                                                                                    Õ
                                                                                    3
                                                                                    Õ
                                                                                    Õ
                                                                                    Õ
  Õ
                                                                                    Õ
                                                                                    Õ
                                                                                    4
                                                                                    Õ
       Õ
                                                         Õ Õ
                                                                                    Õ
Õ
               , \tilde{\mathsf{O}} \tilde{\mathsf{O}} ) \tilde{\mathsf{O}}
                                     , Õ ,
                                                                                    Õ
```

5 Õ Õ Õ 1 Õ Õ Õ Õ Õ 2 Õ () Õ Õ ÕÕÕÕÕÕ Õ Õ Õ 1

```
Õ
Õ
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
Õ
           Õ
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
  Õ
            Õ
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     2
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
Õ
         Õ
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
                    Õ
                                                                                                                     Õ
Õ
        Õ
                                                                                                                     3
                                                                                                                     Õ
  \tilde{\mathsf{O}} \tilde{\mathsf{O}} \tilde{\mathsf{O}} \tilde{\mathsf{O}} \tilde{\mathsf{O}}
                                                                                                                     Õ
                                                                            . (
                                                                                                                     Õ
                                                                                                                     Õ
```

Õ Õ : (4) Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ 5 Õ (Õ Õ) Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

Õ Õ Õ Õ Õ 4.1 : 12 Õ , 1999 1990 Õ Õ 38,2 Õ , 2008 2004 13,2 % 24 Õ Õ % 76 5.1 , 2000 Õ Õ Õ Õ Õ Õ (APRUE, Õ) Õ Õ Õ Õ Õ . (FEM)

1.2 , 1998 : Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

Õ

Õ Õ Õ Õ 240 Õ 550 500

Õ Õ Õ Õ : 2003 1998 . () , Õ , Õ : 2.2 , 2001 Õ Õ Õ) , (Õ . (Õ ÕÕ Õ 3.2

:

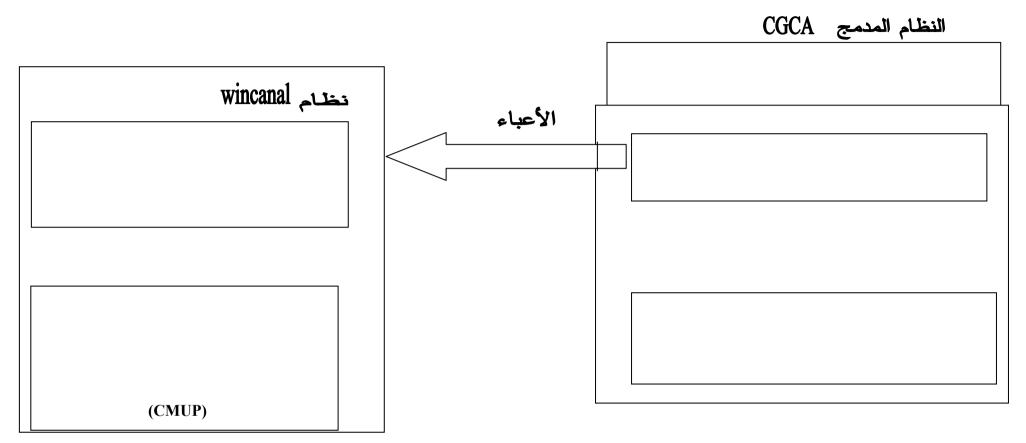
```
4.2
                         : « Win Canal »
          , 2001
                         « Windows Comptabilité analytique »
 Õ
       Õ
                                                   , 2003
                                                        Õ
                                                        Õ
                                                        Õ
                        . (
                                         )
Õ
                                                        Õ
                                                        Õ
                                       : Õ
     ÕÕ,Õ
Õ
                                                        Õ
                                                   . MERISE
                                                        Õ
                                                        Õ
```

- - : :

Win Canal Õ Õ Õ : Õ Õ Õ Õ Õ Õ () ÕÕ Õ 1 ÕÕ Õ Õ ¸ * CGCA Õ Õ . Win Canal :1.2.IV

*Comptabilité général. Comptabilité analytique.

- - : :



الوجه المعاكس للمحاسبة التحليلية مع المحاسبة العامة

" -

←

| Õ Õ | Õ | Õ | خ د | | | 3 | | | | | |
|--------|--------|--------|--------|----------|----------------------|------------|-----------|----------------------|----------------|--------|----------------------------|
| | .WIN C | CANA | | | | | | | | | 5 |
| Õ | | | | 5 | : | ٥ | | 5 | | 5 | - |
| Õ | (| Õ | Õ | Õ | Win | Canal | | : 2003 / | 23 | | 2 |
| | * (CDI | F / CD | S) | | | | | • | | | Õ |
| Õ | Õ | Õ | |) | | | | | | | Õ Õ Õ |
|) | | | (| |) | | | ٥ | / | . (| Õ |
| | | | | : | | C | Consolida | ıtion pér | . (iodique | | Õ |
| | | | | le gra | and livre | analytique | Consoli | dé | | | * |
| | | | | | | | Balar | nce analy | tique | | * |
| | | | | | Etats | de synthè | se | | | | * |
| | | | | | | TO | CR .C | | | | * |
| Õ | Õ | (| Č | Õ | Õ | , Õ | | | | | * |
| Ã | Õ (Õ | Õ | ÕÕ | ÕÕ | $\tilde{\mathbb{O}}$ | ÕÕ | ÕÕ | $\tilde{\mathbb{O}}$ | ĵÕÕ | Ć | $\widetilde{\mathfrak{Q}}$ |
| | | | | | | | Module | e d'impu | tation " | | II |
| | | | Sau | vegarde | | | | | | | Õ |
| | | | | | | | | Win c | anal | | : |
| Õ | | | 5 | « Delphi | 5 » | | | | , * Win | canal | |
| | | | | | | : | 5 | | | « Wind | dows » |

*CDS : Centre distribution Stockage CDF : Centre distribution fabrication

- - : :

| | : | : (| : (|) | 1 Õ |
|------------------|---|-----|---------------------|---|---------------------|
| | | | agrégats de gestion | | Õ : |
| | | | | | * |
| | | | · | | |
| | | | | | : 2 |
| | | | | | : 3 |
| | | : | ٥ | | Õ |
| | | | | • | Õ Õ |
| Õ Õ | Õ | ¸(Õ |) | | Õ |
| | | | | | : états de synthèse |
| | | | | | * |
| | | | | | * |
| | | | | | * |
| | | | | | * |
| | | | | | * |
| ligne de produit | Õ | Õ | ٥ | | -~ |
| | | | • | | |

*Windows Comptabilité analytique

Õ Õ , win canal Õ Õ Õ . (SVC) " Õ Õ , WEBÕ (. .., Õ) Õ ÕÕ, Õ Õ win canal 5.2 Õ Manuel technique Õ Õ Õ Õ

: 1.3

Õ , win canal Õ Õ (06)X CRG ACT Õ Õ Õ , CRG : × × × Õ (Õ Õ Õ Õ Õ Õ (Õ Õ $: \times \times \times$: × : × × : * (CRG) 1 Õ Õ - CRG: 090

*Centre responsabilité groupé

- - : : :

```
— CRG: 181
                      ** (CMP)
                                                        - CRG: 288
                                                        __ CRG: 593
                                                                  2
                        ¸ × × ×
                      . 9
                                                                  Õ
                            0
                                                                  Õ
                                                               :
                                                       : (00×) -I
                                                         : (00×) Õ 1
                                                         : 000
                                                         : 001
                                                         : (01×) Õ 2
                                  /
                                                         : 011
                                                         : 012
                                                         : 013
                                                         : 014
                                                         : 015
                                                         : (03×) Õ 3
                                                         : 030
(
                                                         : 031
  (
                                                  )
                                                         : 032
```

**Centre Multi produit

```
-II
 CP : Code Production : : (1CP) \tilde{O} 1
                 : 62 *** / Õ
 )
                  : 6291 / Õ
(
             ) : CRG 081
                    : CRG 400
         \Box ravitaillement : (2CP) \tilde{O} 2
                           : 62 *** / Õ Õ
                    : CRG 081
                    : CRG 400
                    : ( ) (3CP) Õ 3
                      : CRG 042
                      : CRG 071
                     : CRG 400
```

. .

- - : :

-III : Õ 00 Õ 04 Õ 11 Õ 40 Õ 60 Õ 80 Õ 99 2.3 : Õ Õ : : Õ Õ Õ Õ .Wincanal ÕÕÕÕÕÕÕ Õ Õ

 $ilde{\mathsf{O}}$

;

Õ1 * AVM GPL Õ2 Õ3 Õ4 Õ Õ wincanal Õ)ړ wincanal : () Õ Õ Õ Õ Õ Õ

*A--i-diam-d Nfamina

*Aviation et Marine

- - : :

:

O O O O O O O CGCA O ...

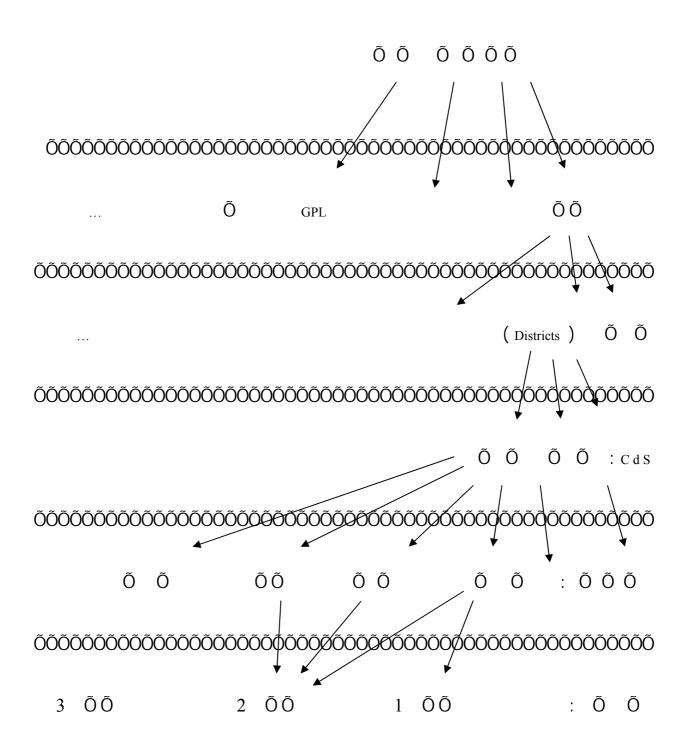
:

Wincanal

.(..

•

:1.3. IV



 $\tilde{\mathsf{O}} \quad \tilde{\mathsf{O}} \quad \tilde{\mathsf{O}} \quad \tilde{\mathsf{O}} \quad \vdots \quad \tilde{\mathsf{O}} \quad \tilde{\mathsf{O}}$

3.3 Õ Õ Õ) د Õ Õ 16 Õ 716: 7 GPL : Õ Õ ÕÕ ,*(CDS) Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ . CDS Õ Õ Õ

. ()

*

. *

0

:1.3.IV

| Õ | Õ | | |
|-----|---|-----|---|
| Õ | Õ | ÕÕ | 0 |
| | | ÕÕ | 1 |
| Õ | Õ | ÕÕ | 2 |
| Õ | Õ | ÕÕ | 3 |
| | Õ | ÕÕ | 4 |
| | Õ | ÕÕ | 5 |
| ÕÕ | Õ | ÕÕ | 6 |
| Õ Õ | Õ | ÕÕ | 7 |
| | Õ | Õ Õ | 8 |
| | | ÕÕÕ | 9 |

4.3 2003

Õ, Õ (Fiable) Õ

Õ Õ

Õ Õ 1 Õ Õ Õ Õ 2 Õ Õ (TCR Õ Õ TCR Õ Õ 5.3 Õ Õ Õ Õ 2004 Wincanal

- - : :

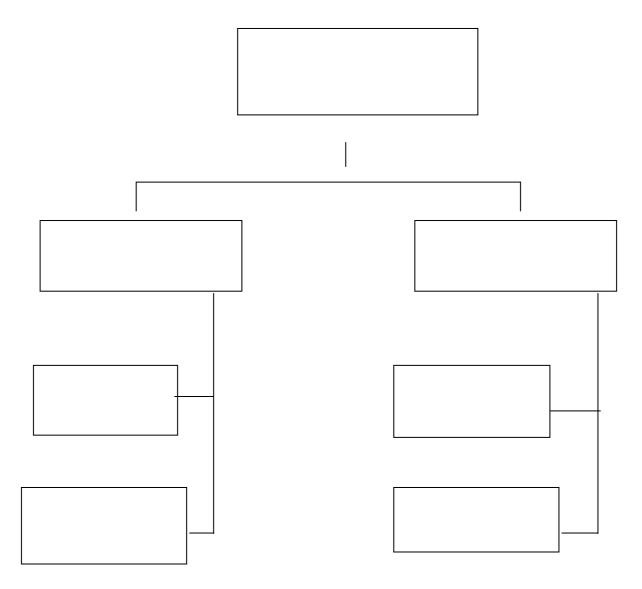
2004 Wincanal Õ1 Fichier D'écriture Õ2 Agregats de gestion Õ3 Etats De Synthèse Õ Õ4 , Module Consolidation Õ Õ . (... ,)د) 6.4 Õ Õ Õ

 $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$

Õ Õ Õ

.-2005 . 2004

:



Õ Õ Õ Õ Õ (Mise à jour)

. Õ 3

- - : :

Õ Õ

Õ

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ : Õ Õ Õ Õ Õ (. Õ Õ Õ

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ. Õ (Õ) 47 /Õ ÕÕ Õ Õ 2005 Õ 1 Õ Õ Õ 2 Õ Õ . Chefs départements \tilde{O} \tilde{O} \tilde{O} Õ Õ **Canevats** .(

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ : Õ Õ Õ 20 Õ Õ % 20 % 50 Õ 1

Õ Õ 2 Õ,Õ Õ Õ Õ .() () Õ , Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

- - : :

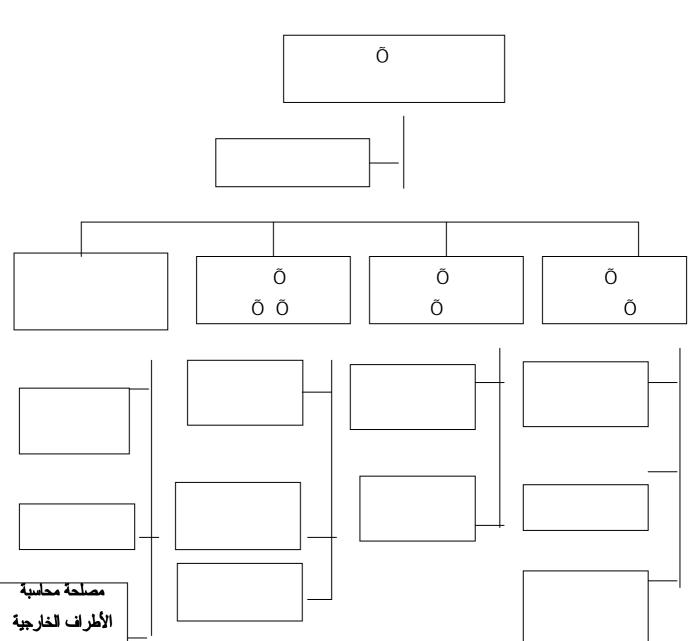
| | GPL | : | |
|-------------------------|---|---|------------------|
| : | | : | 1 . 4 |
| | : AVM * | : (Carburant) Õ Õ | 1 |
| | | LPB · · · Lubrifiants) Õ atique) Õ (Bitume) Õ | 2 |
| Õ Õ Õ (Vrac) Õ Õ Õ . |) .(Station Service) | :GPL , (| 3 |
| Õ)Õ | | : .(_s | * |
| | Points Vente auto Points Vente Revendeur Distributeur | Ordinaire :(PVO) | * Õ Õ Õ |

*Aviation Marine.

(GD) Õ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$:(GL) Õ 4 .(/) Õ Õ LPB Õ \tilde{O} \tilde{O} \tilde{O} (District) \tilde{O} 2 . 4 : Õ ¸(DEF) ¸ (DFC) $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$, Õ

:

.GPL :1.4. IV



. 1 : : (SVC)

1.1 (SVC)

Õ Õ Õ Õ

2.1 SVC

2 : (SGSS)

3

: (SA)

Õ : (CGC) 5

: GPL 3.4

: 1

: 2

 $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$

Õ Õ

: Õ

Õ

Õ GPL GPL) Õ Õ Õ)د) Õ) (dépôt relait Õ1 Õ2 X y Õ3 Õ4 Õ Õ Õ : GPL Õ Õ1) . () () Õ Õ () Õ2

()

Õ3

:

) $\widetilde{\mathbb{Q}}$ $\widetilde{\mathbb{Q}}$ $\widetilde{\mathbb{Q}}$ $\tilde{\mathbb{Q}}$ $\widetilde{\mathbb{Q}}$ $\tilde{\mathbb{Q}}$ $\tilde{\mathbb{Q}}$ $\tilde{\mathbb{O}}$ $\tilde{\mathbb{Q}}$ $\widetilde{\mathbb{Q}}$ Õ $\widetilde{\mathbb{Q}}$ Bordereau de réception BR0 10 Õ B. transfert stocks BTS ÕÕ B. de ravitaillement **BR031** Õ B. de mouvement interne **BMI** Õ ÕÕ BRO2 Õ .Bon livraison facture : BCF Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

```
, Õ
         Õ
                Õ
                                                                        Õ
 Õ
 Õ
        Õ
                                                                       -1
                                                                       Õ
 Õ
      Õ
 Õ
                                           Le Tribie
 ÕÕ.
                           CGCA
¸Õ
         Õ
                                                                        )
    .(
  Õ
                                           . Léxique d'imputation
                                GPL
                   : 6
                                                                       : 1
                   : 7
                                                                       : 2
                  : 8
                                                                       : 3
                   : 9
                                                                       : 4
```

. : 5

GPL :1.4.IV

| GPL | |
|--|----------------------------|
| | 00 : |
| | 01 02 03 |
| | 04 : |
| (B02) 02 (B03) 03 (B13) 13 (P11) 11 (P35) 35 | 05 06 07 08 09 |

(06) Õ Õ ¸GPL

: . . .

××× ×××

:

GPL : xxx

:

 $\times\times\times$ Õ Õ Õ Õ Õ ÕÕ Õ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ $\tilde{\mathsf{O}}$ **-** I , $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$. : -II : () **-**I (+)

```
(+ )
                                                         (+ )
                                                         (+ )
Õ Õ
Õ / 2362
                    Õ
             Õ
                                            38/
Õ
       Õ
Õ
                    30 [61:38 ] 60
                                                   , 62 /
  Õ
                     38/
                                                             Õ
```

Õ 2362: Prix De Cession

) 62 / Õ + Õ, Õ

1 -II (+) .Cabotage (+) -III (× \(\sum_{CMUP}\) (+)) : () -IV .CMUP (+)

TAP

(+)

- - : :

.

.CDS Õ

. Õ

. Õ

;

(+ + + 1) + + + 1

: Õ (. .)

:

. О

.

. Õ

:

+ + . . × = () () ()

Õ + (.) + . . × =

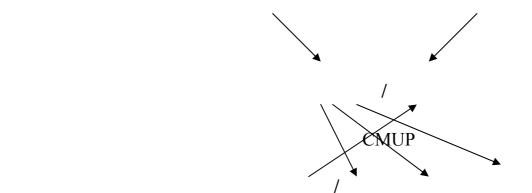
Õ CGCA

¸CGCA

Wincanal

: CGCA

:2.4.IV



Õ Õ Õ : Õ Wincanal

Õ Õ Õ , Õ

-4.4 Õ Õ Õ .I B13 B13 B13 TCR Õ, Õ Õ Õ Õ

.1 Õ .2 Õ Õ .3 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

 Õ
 Õ
 Õ

 Õ
 Õ
 ...

 Õ Õ Õ Õ Õ Õ

 \tilde{O} \tilde{O} , \tilde{O} , \tilde{O}

Õ Õ Õ

*

Õ Õ Õ

ÕÕÕ,

ÕÕÕÕ.

Õ Õ ,

ÕÕÕÕÕ,

Õ Õ¸Õ

, Õ

: :

9

Õ Õ Õ ÕÕ Wincanal Õ 04 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ , 2003 Õ Õ Õ Õ .Département Finance Õ Õ, Õ Õ $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$, $\tilde{\mathsf{O}}$ Õ

- - : :

 Õ
 Õ
 Õ
 Õ
 Õ
 .
 *

 Õ
 Õ
 Õ
 Õ
 .
 .
 *

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ÕÕÕÕÕ, ÕÕ,Õ Õ Õ ÕÕ¸ÕÕ Õ Õ ¸Õ Õ Õ Õ Õ

Õ Õ .1 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ÕÕ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ

.2 Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ¸Õ , Õ Õ Õ Õ Õ Õ ÕÕ,Õ ÕÕ¸Õ Õ , Õ ÕÕ, .3

Õ , Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ÕÕÕÕÕ Õ Õ Õ Õ Õ Õ,Õ ÕÕ

Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ , Õ Õ Õ Õ Õ Õ Õ ¸Õ Õ , Õ, Õ ÕÕ, ¸Õ Õ Õ ,

5

•

| | | | : | - I |
|---------------|---------------|----------|----------|--------|
| | | | : | .1 |
| . 2004-2003 | ٤ | | ٤ | -1 |
| . 1999 | ٤ | | 3 | -2 |
| . 1999 | 5 | 5 | | _3 |
| 5 | 5 | 5 | 5 | -4 |
| | | | . 1999 , | ¸ (1) |
| . 1999 | 3 | 5 | 3 | -5 |
| . 20 | , 000 | 5 | 5 | -7 |
| | | د | | -6 |
| | | . 1975 ¸ | 5 5 | |
| . 1979-1978 ¸ | <u>, (1</u>) | | 5 5 | -7 |
| | . 1991 , | 5 | 5 | -8 |
| | . 1976 , | 5 | ٤ | -9 |
| . 1978 , | ٥ | 5 | -10 | |
| 5 | 5 | 5 | 5 | -11 |
| | | | | |
| 5 3 | | | 5 | -12 |
| | | | | . 1997 |
| ٥ | | | 5 | |
| | | | 5 | |
| 3 | ٠ () | | | -14 |
| | | | . 200 | |
| | 5 | | 5 | -15 |
| 1992 | | 5 | 3 | -16 |
| . 1998 , | | | 5 | -17 |
| 3 | | 5 | 3 | |
| | | | . 19 | 999 , |
| 1976 | | | | _19 |

| . 199 | 94 ¸ | 5 | 5 | | -20 |
|----------|----------|---------------|------------|-----|----------|
| . 2000 , | 5 | <u>, (1</u>) | | | -20 |
| | . 1999 ¸ | | 5 | ځ | -21 |
| .1972 , | | 5 | 5 5 | 5 | -22 |
| | | . 1988 | , (1) | 3 | -23 |
| | | | . 2001 , | 5 | -24 |
| 5 | | 5 | | 5 | -25 |
| | | | | | . 1992 |
| .2000 , | 5 | 5 | | 5 | -26 |
| 2000 , | 5 | 3 | غ | • 5 | 27 |
| 1000 | | | 3 | 5 | -28 |
| 5 | | 5 | ٤ | | |
| | | | | | . 1997 ¸ |
| . 1979 | (2) | 5 | ٤ | | -30 |
| | . 1976 | 5 | ۵ | | -31 |
| | | | | : | .2 |

- 1- APOTHELOZ. B et ALFRED. S, Maîtriser l'information comptable, théorie et application, presse polytechnique, 1^{er} édition, RAMANDS, Paris, 1987.
- 2- ALAZARD. C et SEPARI. S, contrôle de gestion, 5^{ème} ed, DUNOD, 2001.
- 3- BOUSSARD. D, comptabilité Analytique, 1995.
- 4- BESCOS et MENDOZA, le Management de la performance, ed comptable malèshardès, 1994.
- 5- BARRE.A et LOREY.R et RICHEZ.M, Comptabilité d'exploitation, ed comforme au nouveau plan Comptable, ISIRA, Strasbourg. 1983.
- 6- BESCOS et Coll, contrôle de gestion et Management, 4^{ème}ed, MONTCHRESTIEN.
- 7- BARUCHE, P et MIRVAL. G, comptabilité générale, ELLIPSES, Paris, 1996.
- 8- BOISSELIER.P, contrôle de gestion, VUIBERT, Paris, 1999.
- 9- BOUGHABA .A, comptabilité analytique d'exploitation, BERTI édition, 1998.
- 10- BRIFFAUT. J.P, système d'information en gestion industrielle, HERMES science, Paris, 2000.
- 11- BOUQUIN. H Comptabilité de gestion, 3^{ème} ed, édition ECONOMICA, Paris, 2004.
- 12- BOUQUIN. H, le contrôle de gestion, 5^{ème} ed, P.UF, Paris, 2001.
- 13- BURLAUD.A & SIMON.S, Comptabilité de gestion, 2ème ed, 2000.

- 14- BOUIN.X et XAVIER SIMON.F les nouveaux visages de contrôle de gestion, 2^{ème} ed, DUNOD, Paris, 2004.
- 15- COOPER.R & KAPLAN.R, «mesurez mieux vos prix de revient», HARVARD Business review, N° 62, Automne, 1991.
- 16- CAUJET.C& ROULET.C Comptabilité Analytique de gestion, (T1), 3^{ème} ed, Paris, 1996.
- 17- COULLETTE.C & RICHARD.J, Manuel comptabilité générale,4^{ème}ed, DUNOD, Paris, 1996.
- 18- Collection Microsoft, ENCARTA 2005, Micosoft Corporation.
- 19- DE RONGE, Comptabilité de gestion, DE BOECK, BRUXELLE, 1998.
- 20- DE ROOVER, la comptabilité à travèrs les âges, bibliothèque ALBERT 1^{er}, BRUXELLE, 1970.
- -DE KERVILER, le contrôle de gestion 3^{ème} ed, ECONOMICA, 2000.
- 21- DRUCHER.P, l'avenir de Management, Edition village Mondial, Paris, 1999.
- 22- DAVID.A, l'information Comptable outil de Communication, ed d'org, Paris, 1987.
- 22- DEMING.W, qualité, la révolution du Management, ECONOMIA, 1988.
- 23- FOURASTIE.J, Histoire de la Comptabilité, P.U.F, Collection «que-sais je ».
- 24- GRANDGUILLOT. B et F, l'essentiel de la Comptabilité analytique, GUALINO éditeur, Paris, 1999.
- 25- GUEDJ.N & COLL, contrôle de gestion, les éditions d'organisation, Paris, 1991.
- 26- GUEDJ.N et COLL, le contrôle de gestion, ed d'organisation, 2^{ème} ed, 1998.
- 27- GERVAIS.M, contrôle de gestion, 7^{ème} ed, ECONOMIA, Paris, 2000.
- 28- GRIFFITHS.S, Comptabilité générale, 2ème ed, VUIBERT, 1998.
- 29- GUIEC.J.C & COLL, principe et mise en place du tableau de bord de gestion, 5^{ème} ed, Paris.
- 30- HANGOT.H, entreprise et information, ed BOEK_WESMEAL, Bruxelle, 1989.
- 31- Initiation Comptable, office des publications, Alger.
- 32- JORISSEN.A & LAVEREN.E & VANSTRAELEN, la pratique de la planification et de contrôle de gestion dans les entreprises bèlges, Revue française de Comptabilité N°317, décembre 1999.
- 33- KLEE.L, Comptabilité en ALLMAGNE, encyclopédie de Comptabilité et contrôle de gestion, Article N°21, ECONOMIA, Paris, 2000.
- 34- KHMAKHEM.A et ARDOIN.J.L, introduction au contrôle de gestion, BORDAS, 1971.
- 35- LONING.H et COLL, le contrôle de gestion, DUNOD, Paris.
- 36- LORINO.P le contrôle de gestion stratégique, la gestion par les activités, DUNOD, Paris, 1991.
- 37- LAUZON.L.P, BERNARD.M, GELINAS.F, contrôle de gestion, GAETAN MORIN éditeur, Québec, CANADA, 1980.

- 38- LESAGE.L traitement de l'information imparfaite et analyse de coûts, application au modèle coût-volume-profit, 1999.
- 39- LAUZEL.P et BOUQUIN.H Comptabilité analytique et gestion, 5^{ème}ed, SIREY, Paris, 1988.
- 40- LAUSSAGE.P gestion de l'entreprise et Comptabilité, ed DALLOZ, Paris, 1996.
- 41- LASARY, la comptabilité analytique, Alger, 2001.
- 42- LAND.E, «le contrôle extrème des associations par les tableaux de bord du gestion », R.F.C N°341, Février 2002.
- 43- LE MESTRE, «de l'application de la méthode ABC dans une entreprise en continue », R.F.C N°319, février 2000.
- 44- LASSEQUE.P, gestion de l'entreprise et comptabilité, 11^{ème} ed, DALLOZ, 1996.
- 45- LUCAS.H.C, Système d'information pour le Management, 1986.
- 46- LALLAM.L, journée d'étude sur l'information et l'entreprise de production des biens et services, Alger, 2000.
- 47- MELYON.G et NOUGUERA.R, Comptabilité générale, ed ESKA, 1999.
- 48- MARGUERIN.J AUSSET.G, CD. ROM Comptabilité analytique et gestion budgétaire, société d'édition et de déffusion pour la formation Multi Média.
- 49- MULLER.J et CUYAUBERE.T, contrôle de gestion, Paris, 1990.
- 50- OLIVERO.B Comptabilité en Allemagne, encyclopédie de comptabilité et contrôle de gestion, Art N°25, ECONOMIA, Paris, 2000.
- 51- PACIOLI.L, traité des Comptes et d'écriturer, Paris.
- 52- PETIT JEAN.M, gestion analytique et budgétaire, LITEC, Paris, 1985.
- 53- PELFER.J et ORSONI.J, comptabilité analytique, VUIBERT, Paris, 1987.
- 54- REBOUCHE.B, Comptabilité analytique et contrôle de gestion, ELLIPSES, Paris, 1997.
- 55- PEANCELLE.J.L, «a quoi servent le système, d'information?», R.F.G, décembre 1983.
- 56- RAULET.C et CHRISTIANE, Comptabilité analytique et contrôle de gestion, 2^{ème} ed, BORDAS, Paris, 1988.
- 57- SOUAMES.A, grandes axes du système d'information, Alger, 1992.
- 58- SVALL.H et ZARDET.V, le nouveau contrôle de gestion, EROLLES, Paris, 1992.
- 59- SHIMID et COLL, le contrôle de gestion, publi_union, 1986.
- 60- TORT.E Organisation et Management des systèmes Comptables, DUNOD, Paris, 2003.
- 61- TORT.E, « Système Comptable et reporting de gestion, chez un équipement automobile », R.F.C N°324, Juillet- août 2000.
- 62- TELLER.R, le contrôle de gestion pour un pilotage intégrant stratégie et finance, édition Management et société, Paris, 1999.
- 63- THIETART.R, le Management, 7^{ème} ed, PUF, Paris.
- 64- VLASSELEAR.M, le pilotage d'entreprise, PUBLI UNION édition, 1997.
- **65-** VINAY.A et ABERTY.H.B, contrôle de gestion stratégique de l'entreprise, approche par le systèmes d'information, CLET, Paris, 1984.

| | : | -II |
|---------------|---|-----|
| s s | 5 | -1 |
| . 2003-2002 ¸ | | 5 |
| s s | 5 | -2 |
| . 2002-2001 | 5 | |
| ٥ | 5 | -3 |
| . 1998 , | ٤ | 5 |
| 5 5 | ٤ | -4 |
| . 2002-2001 , | | |
| 5 | ٥ | -5 |
| . 1998-1997 ¸ | | |